

Reggeli Újság

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
NOVISZAD, Kralja Petra ucca 30 szám, I. emelet
Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58
SZUBOTICA, Kralja Petra Park 10. Telefon 6-70

Noviszád, 1932. évi augusztus hó 5

Péntek

XIII. évfolyam

183. szám

Előfizetési ára 1 hónapra 28 dinár, 3 hónapra 80 dinár. — Külföldön 1 hónapra 40 dinár. — Egyes szám ára hétköznapokon 1 dinár, vasárnap 2 dinár
Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

Németország tovább forrong

Merényletek, bombák és véres verekedések a vidéki városokban — Két áramlat tünt fel a nemzeti szocialisták táborában — A kommunisták a Reichstag egybehívását követelik

Berlinből jelentik: Németország egész területén tovább tartanak a politikai merényletek és a bombarobbanások. Gleivitzben a kommunisták rálöttek két rendőrtisztviselőre és közülük az egyiket súlyosan megsebesítették. A merényletet még nem sikerült elfogni. Több vidéki városból hasonló merényletekről érkeznek jelentések a merényletek áldozatai vagy a kommunisták vagy a nemzeti szocialista vezetőférfiak sorából kerülnek ki.

Münchenben Winter egyenruhás nemzeti szocialisták a kommunisták megtámadták és súlyosan megsebesítették. Halleban a rendőrség a kommunisták lakásain házkutatást tartott és ez alkalommal nyolc bombát találtak.

A rendőrség a kommunisták közül tizet letartóztatott.

Berlinből jelentik: Hitlernek a kormányban való részvétele tekintetében még mindig teljes bizonytalanság uralkodik. A hitlerista lapok szerint a nemzeti szocialisták a kormányban való részvétel esetére súlyos feltételeket szabnak és a legfontosabb tárcákat maguknak követelik.

A nemzeti szocialisták köréből szerzett értesülés szerint a hitleristák egysége már nem az, ami a választások előtt volt.

Azt állítják, hogy Hitler a nemzeti szocialisták táborának egy részével a kormányba való belépés mellett foglal állást, ezzel szemben Göbels, Strasser és a rohamcsapatok vezetői minden közeledést mereven visszautasítanak és tiltakoznak a gondolat ellen, hogy a nemzeti szocialisták más párttal együtt kormányt alakítsanak.

A rohamcsapatok vezetői a legélesebb ellenzéki harcot hirdetnek és ezért a Hitler párt két áramlata között úgy látszik veszedelmes, de egyre inkább kibontakozó harc indul meg.

A Reichstag kommunista frakciója elhatározta, hogy a königsbergi véres események miatt a birodalmi gyűlés mielőbbi egybehívását követeli.

A kommunisták a parlamentben a nemzeti szocialisták rohamosztagjainak felosztatását akarják követelni s tiltakoznak az ellen, hogy egyes városokban a nemzeti szocialisták rohamcsapatát mint kisegítő rendőrséget használták fel.

A centrum állásfoglalása eddig nem ismeretes és arról megbízható hírek nincsenek. A centrum lapjainak írásmódjából arra lehet következtetni, hogy a centrum szívesen tűrné el a Papen-kormány további fennmaradását.

Az ellenzék 54 képviselőjének kérésére augusztus tizenkettőikére egybehívták a magyar parlamentet

A tárgysorozaton csak az egybehívást megindokoló felszólalások lesznek

Budapestről jelentik: Almássy Lászlónál a képviselőház elnökénél tegnap délután megjelentek Farkas Tibor, Dinnyés Lajos, Turchányi Egon és Buchinger Manó ellenzéki képviselők, akik ellenzéki képviselőtársaik nevében 54 aláírással ellátott kérvényt nyújtottak be, amelyben a képviselőház mielőbbi egybehívását kérték. A

házzsabályok vonatkozó szakaszai értelmében a házelnök augusztus 12-re péntekre egybe is hívta a parlamentet. A képviselőház új ülészakájának egyetlen napirendi pontjaként az egybehívást megindokoló felszólalások szerepelnek. A házzsabályok értelmében ehhez a ponthoz négy szómondozattal kell kezdeni.

A kieli tengerészeti akadémia előtt temetik el a Niobe áldozatait

Berlinből jelentik: A kieli tengerészeti akadémia igazgatósága azzal a kéréssel fordult a Niobe katasztrófája alkalmával életüket vesztett akadémikusok hozzátartozóihoz, hogy a tengerből felszínre hozott holttesteket a kieli tengerészeti akadémia előtti téren temessék el egyes sírokban. Az akadémia igazgatósága a sírokat állandóan gondozni fogja és a sírok mellé állandó őrséget állít.

Malomtulajdonosok figyelmébe

Illetékes helyről közlik: Az összes malomtulajdonosok, akik a kedvezményezett kiviteli társaságnál levő kereskedelemügyi miniszteri delegátushoz akarnak fordulni, hogy szakbizottság állapítsa meg malmuk kapacitását, erre vonatkozó kérvényüket legkésőbb augusztus 10-ig adják be.

Csovics Jásónak haladékat ad a színházakkal való tárgyalásokra Szubotica város

A szubotica városi színház bérbeadása ügyében tegnap olyan hírek terjedtek el a városban, mintha Csovics Jása le akarna mondani a koncesszióról, mert súlyosnak találja azokat az utólagos feltételeket, amelyeket a közgyűlés határozata értelmében vettek be a szerződésbe. A hírek szerint kifogásolná, hogy nyolc napon belül szerződést kell kötnie valamelyik színházzal annak szubotica vendégszereplése ügyében, továbbá, hogy 200.000 dinár óvadékot kell letétbe helyeznie.

Értesüléseink szerint a város vezetőségének az az álláspontja, hogy a nyolcnapos határidőt meghosszabbítaná, amennyiben Csovics a kitűzött időn belül ne tudna megállapodást kötni valamelyik színházzal. A város vezetősége mindenképpen jóindulattal kezeli az ügyet és alkalmat ad a bérlőknek a színházi szezon biztosítására.

Az ügyészség megfeleltette a noviszádi törvényszék vizsgálóbírájának Bakarics Milán szabadlábra helyezéséről szóló végzését

Mint ismeretes, a noviszádi törvényszék vizsgálóbírája néhány héttel ezelőtt elrendelte Bakarics Milan noviszádi büffétulajdonos ellen, aki Tesla Petar pénzügyőri alszemlész ellen gyilkossági kísérletet követett el, a vizsgálati fogságot. A megindított vizsgálat során a noviszádi törvényszék vizsgálóbírája úgy döntött, hogy Bakarics Milant szabadlábra helyezi. A szabadlábra helyezéséről szóló rendeletet szerdán hozta meg Papricsics Milan vizsgálóbíró, azonban a végzés ellen az államügyészség felelt.

Igy Bakarics továbbra is vizsgálati fogságban marad. További sorsáról a törvényszék tanácsa dönt.

Reggeli levél

A nagy európai autót

Noviszád, 1932. aug. 4.

A Reggeli Ujság is megemlékezett már arról, hogy a La Manche csatorna partjáról kiindulva hatalmas autótutat akarnak építeni Európán át, amelyet később Kisázsian keresztül Indiáig, illetve Délafrikáig építenének ki. A terv szerint az autót Londonból indulna ki — a La Manche csatornán természetesen hajók vinnék az autókat — és aztán Brüsszel, Páris, München, Bécs irányában érné el Középeurópát, ahonnan Konstantinápolyon keresztül jutna Ázsiába. A középeurópai államok sorában nagy versengés indult meg a nagy nemzetközi autót út irányát illetően, mert kétségtelen tény az, hogy az az ország, amelyen át a nemzetközi autót vezetne, nemcsak idegenforgalom terén, hanem gazdaságilag is igen sokat nyerne. Az eredeti elgondolás szerint Bécsből Budapesten keresztül folytatódna az út Szeged irányában és innen vagy Jugoszlávián vagy Románián keresztül érné el Konstantinápolyt.

Erthető, hogy minden állam áldozatok árán is igyekszik a maga számára biztosítani a nemzetközi nagy autótutat és ezzel magyarázható, hogy Magyarország nagy költséggel elsőrendű utat építtetett az osztrák határtól Budapestig. A bécs—budapesti országot ma Európa egyik legjobb útja. Ennek tulajdonítható, hogy Budapest idegenforgalma meglehetősen emelkedett. Természetesen a nemzetközi autótutnak Budapesten történő átvezetése estén ez még csak fokozódna és ezért a magyar kormány már most foglalkozik a budapest—szegedi út építésével. Eppen ezért érdekel bennünket, a Dunabánságot, is közvetlenül a nemzetközi autót út ügye. Ha ugyanis a magyar előterjesztést fogadják el és ez az út Bécs—Budapest—Szeged irányában haladna, akkor meg lehetne valósítani a Dunabánságon át való vezetést. A románok ugyanis minden eszközzel azon vannak, — ha nem Prága—Kassa—Bukarest irányában haladna az út, — hanem Magyarországon keresztül vezetne Konstantinápolyba, akkor Szegedről Temesváron keresztül érje el Bukarestet.

Jugoszláviának, különösen azonban a Dunabánságnak elsőrendű érdeke, hogy a nemzetközi autót Szegedről Jugoszlávián keresztül vezessen Konstantinápolyba. Tekintettel arra, hogy az autót út jórésze a Dunabánságon keresztül haladna, feltétlenül kívánatos lenne, ha éppen a Dunabánság társadalmi vagy hivatalos tényezői részéről kezdeményező lépéseket tennének olyan irányban, hogy az út a régi szeged—noviszádi műút teljes átépítése és Beograd—Nisz irányában történő meghosszabbítás útján alkalmassá váljék a nemzetközi autót út céljaira. Kétségtelen tény, hogy ilyen hatalmas munka sok pénzt emészt fel, azonban a várható jövedelem reményében feltétlenül szükséges lenne ennek a tervnek a megvalósítása. Az utat nem kell egy év alatt elkészíteni és a költségeket is több évre lehetne felosztani úgy, hogy elviselhető terhet jelentene az adófizető lakosságnak. Az út-építés már magában véve is nagyban hozzájárulna a munkalehetőség fokozásához és hosszú időn keresztül több száz, esetleg ezer munkást foglalkoztatna, mert a rokon-szakmákban is nagy foglalkoztatást jelentene.

Fentebb említettük már, hogy az út szempontjából tekintetbe jöhető államok között nagy versengés indult meg, hogy merre vezetessen az autót, éppen ezért kellene illetékeseknek erőteljes akciót kifejteni oly irányban, hogy az út a Dunabánságon keresztül vezessen le Konstantinápolyba. Van ugyanis egy terv, amely szerint Bécs—Ljub-

Sztrichnint kevert gyermekei ételébe, kihordta a tejet, aztán magát is megmérgezte egy karlovcei elvált földmives asszony

Megrendítő családi tragédia Szremszki Karlovcin

Karlovciról jelentik: Megrendítő családi tragédia játszódott le Szremszki Karlovcin. Nicsiforovics Uros földműves felesége Katica már régebbi idő óta nem él együtt férjével és 12 éves kislányával és 10 éves kislányával együtt a város szélén egy szegényes kis lakásban lakott. Az elvált asszony sak nagyon nehezen tudta magát és kis családját segíteni s mert megélhetési lehetőségei egyre csökkentek, borzalmas tettere határozta el magát.

Nicsiforovics Katica minden reggel tejet szokott a városba kihordani és gyermekei számára tejet és mézet hagy otthon. Miután elhatározta, hogy családját meggyilkolja s önmaga is megvált az élettől, valahonnan sztrichnint szerzett és azt gyer-

mekei reggelijébe keverte. Ezután kora reggel elment a városba a tejet kihordani.

Nem sokkal később a gyermekek felébredtek és szokásuk szerint megették a kiélesztett reggelit.

A Sztrichnin gyorsan hatott s mikor az anya hazatért, mindkét gyermekét mozdulatlanul, holtan találta. Erre maga is sztrichnint vett be és hamarosan kiszenvedett.

A borzalmas tettet a szomszédok vették észre, s értesítették a hatóságokat. A megejtett boncolás megállapította, hogy mindhárom áldozat életét a sztrichnin oltotta ki.

Kikapcsolta az egész ucca villanyvilágítását és a vaksötétben követett el betörést Noviszádon egy ismeretlen tettes

A rendőrség véleménye szerint a betörést csak tapasztalt villanyszerelő követhette el

Tegnap éjjel vakmerő betörés történt Noviszádon a Filipa Visnyics uccában a 7. számú házban. A csatorna közelében levő csendes és elhagyott uccában lakik Heinel Berta 56 éves egyedülálló uriaszony. Heinel Berta tegnap éjjelután arra ébredt fel, hogy szobájában valami neszt hallatszik. Először azt hitte, hogy talán csak álmodott, de miután rövidesen újabb zajt hallott, amely úgy tünt fel, mintha valaki nekiment volna a szobában álló székeknek, fel akarta csavarni az éjjeliszekrényen álló lámpát, azonban hiába csavarta a kapcsolót, világosságot nem tudott gyújtani. Az asszony csak most ébredt annak tudatára, hogy

betörő van a szobában és kiugorva az ágyából, segítségért kezdett kiáltani. Ebben a pillanatban a betörő az asszony felé ugrott.

Heinel Berta azonban menekülni kezdett a betörő elől, aki a sötét szobában üldözni kezdte a segítségért kiáltó és jajveszékelt asszonyt. Üldözés közben feldöntötték a szobában levő összes székeket és asztalt, azonban a vak sötétben a betörő nem tudta elfogni az asszonyt. Közben az uccáról léptek zaja hallatszott, mire

az ismeretlen tettes az ablakon kiugrott

és a teljesen sötét uccában elmenekült.

Heinel Berta erre kiszaladt a ház udvarára és segítségért kiáltott, mire a többi lakók is felébredtek és átjöttek az asszony lakásába. Először fel akarták csavarni a villanyt, de a lakás egy lámpája sem gyulladt ki, majd csakhamar azt is tapasztalták, hogy a többi lakásokban sem ég a villany, sőt

az egész ucca teljesen sötétségben van.

Igy a lakók nem is üldözhatték a vakmerő betörőt, akinek a teljes sötétségben sikerült kerekelt oldania.

Heinel Berta tegnap reggel jelentést tett az esetről a rendőrségnek, amely a legszélesebbkörű nyomozást indította meg a betörő kézrekerítésére. A rendőrség megállapította, hogy

tegnap valamivel éjjelként ismeretlen tettes kikapcsolta a villanyszolgáltatást az egész Filipa Visnyics uccában,

hogy zavartalanabban dolgozhassék. A rendőrség véleménye szerint a betörő előzőleg terepszemlét tartott és megállapította, hogy az uccában a legalkalmasabb hely a betörésre az egyedülálló 56 éves Heinel Berta lakása. A rendőrség bizonyosra vette, hogy a betörést csak olyan egyén követhette el, aki

ljana—Zagreb érintésével jutna el Beogradba a nagy nemzetközi autót, amely esetben a Dunabánság északi részét teljesen kikapcsolnák a nemzetközi úthálózatból. Eppen ezért lenne szükséges, hogy a Dunabánság részéről induljon meg az akció az utnak Szegedről Beograd irányába történő vezetése érdekében.

Tomán Sándor

képzett villanyszerelő, mert nem mert volna vállalkozni az egész ucca villanyvilágításának a kikapcsolására.

Heinel Berta kihallgatása során elmonda, hogy

néhány nap előtt egy villanyszerelő jelent meg a lakásán és javított valamit a vezetékben.

A villanyszerelő arcát jól megjegyezte magának az asszony, de miután a betörés

teljes sötétségben történt, nem ismerte fel támadójának arcvonásait, azonban azt hiszi, hogy ez ugyanolyan magasságu és alaku férfi volt, mint aki nála a villanyvezetékét javította. Miután az asszony a villanyszerelőről pontos személyleírást adott és miután vallomása alapján erősen gyanítható a betörés elkövetésével, a rendőrség a kapott személyleírás alapján nyomozást indított a villanyszerelő kézrekerítésére.

-o-

Ma-Csan-Szan

Kína nemzeti hőse, akinek halálhírének már másodszor terjesztik a japánok



Ma-Csan-Szan tábornok

Tokioi jelentés szerint a japán csapatok megleptek egy 250 főnyi irreguláris csapatot és ez alkalommal gépfegyverrel rostává lötték Ma-Csan-Szan tábornokot.

Ma-Csan-Szan, vagy ahogy általában ismerik, Ma tábornok, a kínai-japán háború legnagyobb hőse, akit nemcsak Mandzsuriában, hanem egész Kínában nemzeti hősként ünnepeltek. Egy ízben már hírt adott Tokió, Ma tábornok haláláról, akkor azonban a mindig kopott ruhában járó kis generális olyan cáfolatot küldött a Mikádó fiainak, ami néhány ezer japán katona életébe került. Most ismét kiderült, hogy a japánok tévedtek, nem Ma tábornokot lötték rostává.

Ki ez a titokzatos kínai generális, aki annyira utjában állt a japán terjeszkedésnek, hogy a tokioi hírszolgálati iroda már másodszor költi halála hírének?

Mandzsuria hőse

Amikor Japán Mandzsuriába bevonult, Mandzsuria legfőbb hadura, Csang-Hsu-Liang tábornok megtiltotta a csapatainak a harcot abban a reményben, hogy a Népszövetség ugyanis közbelép. A japánok minden ellenállás nélkül megkapták a mukdeni gazdag fegyverraktárakat. A kínai tábornokok megvásárolhatóak voltak. Rövid idő alatt egész Délmandzsuriát megszállták anélkül, hogy a kínaiak ellenálltak volna.

Egy ismeretlen tábornok, aki eddig az orosz határ közelében egy tartományt igazgatott, ekkor mint Heilungkiang helyettes kormányzója működött. Amikor a japán csapatok Csicikar felé közeledtek, ez a tábornok közölte Csang-Hsu-Lianggal: minden tilalom ellenére elhatározta, hogy ellenáll a japánoknak. Ez az ismeretlen tábornok, a neve Ma-Csan-Szan, koncentrálni a csapatait és védekező állásba helyezkedik a Nonni folyónál. Itt következik be az első csata a hosszú japáni előrehaladás folyamán. Ma tábornokot megverik. De csak háromnapos ellenállás után. Először mutatták meg a kínai csapatok, hogy harcolni tudnak.

A nonni csata egész Északmandzsuria számára felhívás az ellenállásra.

A kínaiak hajlamosak arra, hogy tétlenül alkalmazkodjanak a látszólag legyőzhetetlen körülményekhez. Eddig minden megmozdulás az idegen nagyhatalom ellen kilátástalannak látszott. Japán jól értékelte

a kínai jellemet. A nonni csata után kezdtek először reménykedni a kínaiak abban, hogy az ellenállás hasznos is lehet. Két tábornok: Vang-De-Lin és Li-Tu elhatározta, hogy ők is ellenállnak. A parasztok elárasztották őket kényszerrel a szabad csapatokat. Rablóvezérek felajánlották szolgálataikat a kínai tábornokoknak. Egész Északmandzsuriában megkezdődött a gerillaháború. Ez a háború nem jelentett a kínaiaknak sok katonai sikert, de mégis arra kényszerítette Japánt, hogy újabb divíziókat dobjon Mandzsuriába. Japánnak háborús kölcsönre kellett gondolnia.

Az a japáni álmom, hogy egészen kis se-
regget néhány hét alatt egész Mandzsuri-
riát leigázható, csufosan megbukott.

még pedig akkor, amikor már közel állt a megvalósulásához.

Egy lovastünetés

Az a férfi, aki az egész változás előidézője volt, hosszas tárgyalások után a különböző japán tábornokokkal

szolgálatot vállalt az új mandzsuri-
kormányban, amely teljesen Japán be-
folyása alatt áll.

Ma tábornok a japániak által kinevezett hadügyminisztere a fiatal államnak és mellékesen Heilungkiang tartomány kormányzója. Ma tábornok Csicikarban élt, japáni fizetést huz és a japánok fő tanácsadója.

Egyszerre azonban hirtelen eltűnt. A japánok és a mandzsuri-
kormány kömmünikét adnak ki, amely szerint a tábornok hirtelen megbetegedett. De erről szó sincs. Ma tábornok régi főhadiszállásáról, Szachalinból nyílt levelet intézett a kínai tábornokokhoz és a mandzsuri-
kínai néphez, amelyben kijelentette, hogy

kizárólag azért lépett az új kormányzat
szolgálatába, hogy megállapíthassa, mi-
lyen befolyást gyakorol Japán az új ál-
tam megalakítására.

Ez a trükk egyszeriben az összes ja-

pánellenes csapatok fővezérévé, mandzsuri-
nemzeti hőssé tette és így könnyen si-
került neki egész Északmandzsuria mozgó-
sítása. Májusban, amikor a népszövetségi
bizottság Karbinban időzött, Ma tábornok
néhány lovasezreddel megtámadta a várost.
Ezzel a legjobban bebizonyította, hogy É-
szakmandzsuria egyáltalán nem ismeri el az
új államot. Anélkül, hogy a csata eldőlést
bevárta volna, visszavonta csapatait, mert
csak tüntetni akart az új állam ellen.

A tábornok azzal a merészséggel, amely
az összes cselekedeteit jellemzi,

főhadiszállását egy parasztházban ütö-
tte fel, amely csak öt kilométernyire van
a japán fronttól.

Paraszt fia a tábornok és nem vesztett
el semmit népe tulajdonságaiból. Meg van
az az ösztöne, amellyel a paraszt tudja,
hogy mikor kell vetni és aratni. Néhány nap
paf azután, hogy a tábornok elmenekült Ci-
cikarból, az idő felengedett, a folyók jege
elolvadt úgy, hogy minden üldözés lehe-
tetlenné vált. Amikor a karbini támadás ut-
án lovasságát visszavonja, elkezdődött az
esős időszak. Az utak sárosak. Ilyen utakon
a kínai csapatok könnyű lovai tudnak ha-
ladni, azonban a japán tankok és a japán
tüzérség esütörtököt mond.

Az írástudatlan diktátor

Ma tábornok élete a reneszánsz korbéli
hadvezérek életére emlékeztet. Állandóan há-
borúságban áll más kínai tábornokokkal, ki-
nai és mongol rablóbandákkal. Tízennyolc
éves korában ötven tagból álló „hadserget”
szervez, amelyből későbbi nagy hadserege
kifejlik. Nincs olyan pontja Mandzsuriá-
nak, ahol ne harcolt volna. Anélkül, hogy
a térképre nézne, egész Mandzsuria topo-
grafiáját ismeri. A legkitünőbb hadvezér—
gerillaháboruban.

Bár Ma tábornok egy évet töltött a
mukdeni katonai akadémián,

sem írni, sem olvasni nem tud.
Titkárai és vezérkari tisztjei, mind 25
—30 év körüli fiatalok, már tanult emberek.
A legtöbbszörük el van telve a nyugati kultu-
rának attól a zavaros tiszteletétől, amely
sok kínai diákot jellemez. Eppen ezért eg-
szén komikus, ha az ember látja, hogy u-
gyanezek a fiatal tisztiek istenként tisztel-
nek egy analfabétát. Ennek az embernek va-
lami olyan hatóereje van, amely a képzett-
ségtől teljesen független.

A tábornok határozatait megbeszéli a
katonáival. Igen sokszor látható, hogy köz-
katonák beleavatkoznak törzstiszteik ta-
nácskozásaiba. Ma tábornok, aki a vezér
szükséges elzárkózottságában él, egészen eg-
yedüli álló hatalom. Az ő parancsait még a
magasrangú vezérkari tisztiek sem merik
megbeszélni.

Otthonában a tábornok hosszú kék nad-
rágot és fekete selyemínget visel. Az arca
olyan mint egy mongol paraszté, pofacsont-
jai kiállnak, arca és fejbőre sötétbarnán
csillog.

Rekordszámban jelentkeztek utasok a Putnik blédi kiránduló vonatára

A Putnik szerdán este lezárta a jelentkezéseket és senkinek a jelentkezését már nem lehet elfogadni — A közönségnek meg kell tanulnia a pontosságot

A Putnik az ideai esztendőben, mint ismeretes, ezen a héten rendezi meg második nagy együttes kirándulását, ezuttal Blédre és a bohinjai tóhoz. A második kirándulás annak a bizonyítéka, hogy ezek az olesó kirándulások rendkívül népszerűek és míg az adriai kirándulásra júniusban csak százötvenen jelentkeztek, addig a mostani kirándulásra Beogradból, Noviszádról és a Vajdaság területéről több mint hétszáz utas jelentkezett. Tekintettel arra, hogy ezzel a létszámmal már teljesen betelt a Putnik egyetlen fiókja sem fogadhatott el már újabb jelentkezéseket és akik tegnap az utra jelentkeztek, azokat kénytelenek voltak visszautasítani.

A Noviszádról induló utasok a noviszádi vas-

uti állomáson külön kocsit kapnak, természetesen számozott ülőhellyel és így Sztarapazován nem is kell átszállni, mert a noviszádi kocsit egészen egyszerűen a Beogradból érkező kirándulónak csatolják. A kirándulásra való jelentkezés határ-
idejének pontos lezárása mindenesetre jó lecke a közönség részére, amely szeret mindent az utolsó napra halogatni s így az adriai kirándulásra még az indulás napján is jelentkeztek. Ez természetesen a blédi kirándulás esetében már nem lehetséges. A Putnik legközelebbi kirándulása, mint azt már jelentettük, szeptemberben lesz, amikor is a kirándulók Szkopljet, a Rigómezt és Ochridot fogják meglátogatni.

Könnyzáró közepette tartották meg tegnap a kecskeméti gyümölcsstolvajok ügyében a statáriális bírósági tárgyalást

A statáriális bíróság pénteken délelőtt hirdeti ki ítéletét a gyümölcsstolvajok gyilkossági bűnyügyében — Sirtak a vádlottak, sirt az elsőrendű vádlott négy gyermeke és sirt a termet meglőtt hallgatóság

Budapestről jelentik: A kecskeméti törvényszéken tegnap reggel kezdték meg a gyümölcslopással és gyilkossággal vádolt Lőrinc János és Szedlacek József bűnyügyének a statáriális bíróság előtti tárgyalását, amely iránt Kecskeméten óriási érdeklődés nyilvánult meg. Már reggel nyolc órakor nagy rendezési készültség vonult a törvényszék épülete elé, hogy a rendet a többszázfőnyi gyülekező tömegben fenntartsa. A tárgyalóterem kilenc óráig zsúfolásig megtelt hallgatósággal. Az első sorban a gyilkossággal vádolt Lőrinc négy gyermeke foglalt helyet, akik hangos zokogással fogadták a kilenc órakor a terembe lépő apjukat.

A két vádlott közül Lőrincet azzal vádolják, hogy revolverlövéllyel baracklopás közben megölte Szachert Jánost, a gyümölcsös kert tulajdonosát, ezenkívül súlyosan megsebesítette Zserai Ferencet.

A statáriális bíróság kecskeméti tárgyalása általában a zokogás jegyében telt el. Páthy tanácselnök pontban kilenc órakor nyitotta meg a tárgyalást s mingyárt a megnyitáskor megzavarta a csendet Lőrinc négy gyermekének sirása. Az elmeszakértők mindkét vádlottat épelméjűnek nyilvánítják. A bíróság először Lőrincet hallgatja ki, aki elmondja, hogy 50 éves, nős és négy gyermeke apja.

Bűnösnek érzi magát, mert ölt, habár ez nem volt szándékában és a tett elkövetésekor teljesen részeg volt.

Szedlacekkel bort ment bevásárolni, amelyből alaposan ittak, majd Szachert szőlőjébe mentek be, de gyümölcsöt nem loptak. Revolver azért volt nála, mert nemrégiben egyszer megtámadták és kiakarták rabolni, azóta állandóan töltött fegyvert hordott magánál. A gyilkosság elkövetése előtt

Szedlacekkel egyik fa alá ült és csak arra lett figyelmes, hogy Szedlacek felugrott és azt mondta, hogy vigyázzon, mert jön a gazda. Ezután nem tudja, hogy mi történt. Szedlacek felszólítására előrántotta revolverét és csak azt látta, hogy a gazda összeesik.

A bíróság ezután Szedlaceket hallgatja ki. Szedlacek kijelenti, hogy nem érzi magát bűnösnek és határozottan tagadja, mint ha Lőrincet arra biztatta volna, hogy vegye elő a revolvert és löjjön.

Vékás ügyész kéri a bíróságot, hogy más körülményekre vonatkozóan is hallgassák ki a vádlottakat.

Az államügyész szavaira Lőrinc négy gyermeke, akik az első sorban ülnek, ismét hangos sirásra fakadtak.

A bíróság szembesíti Lőrincet Szedlacekkel, aki szemébe mondja Lőrincnek, hogy nem biztatta a gyilkosságra.

Ezután Szachert Erzsébetet, a meggyilkolt leányát hallgatja ki a bíróság. A leány jelen volt a rajtakapásnál és látta, amint Lőrinc revolvert ránt elő és guggoló helyzetből az apjára lött.

A kihallgatás folyamán az elnöknek táviratot kézbesítenek, amelyben a Halál-elleni liga többszáz aláírással tiltakozik a statáriális tárgyalás és a halálos ítélet ellen.

A távirat felolvasására Lőrinc zokogás

ba tör ki, zokognak a gyermekei is, de most már zokog a teremben minden nő is. Az elnök alig tudja a siráshullámot megállítani és helyreállítani a nyugalmat.

Az államügyész vádbeszédében kéri a

bíróságot, hogy mondja ki a vádlottak bűnösségét és a leghigorubbán büntesse meg őket. Lőrinc védője beszédében hangsúlyozza, hogy nemcsak Lőrincet, hanem négy gyermekét és öreg szüleit is védi, akiket Lőrinc egymaga tart el.

Lőrinc jajveszékkel zokog, sír a másik vádlott is és sír a teremben mindenki.

A bíróság ezután a tárgyalást felfüggeszti és folytatását délután fél háromra tűzi ki.

A bíróság ekkor kihirdeti határozatát, amely szerint az ítéletet pénteken délelőtt fogja kihirdetni.

A statáriális bíróságnak ilyen nemű ítélete jogi körökben óriási feltűnést keltett, mert általános az a vélemény, hogy a rögtönítélő bíróságnak vagy ki kellett volna nyomban hirdetnie ítéletét, avagy pedig rendes bíróság elé kellett volna utalnia az ügyet.

Két vakmerő zsebmetzés történt tegnap Noviszádon

Mindkét károsult kátyi lakos — Az egyik zsebmetzés az autobuszon, a másik a vasúti állomáson történt

Az utóbbi időben a rendőrség erélyes és eredményes fellépése ellenére is több zsebmetzés fordult elő Noviszádon. Tegnap két esetről is tetek jelentést a rendőrségnek és mindkét esetben kátyi lakosok voltak a szenvedő hősök. Az első zsebmetzés a Kátyról Noviszád felé jövő autobuszon történt. Kaipert Jakab kátyi gazda autobuszon jött Noviszádra és mellette egy jól öltözött fiatalember ült. Kaipertnek ugyan feltűnt, hogy a fiatalember többször is hozzáütődött és hozzádörgölődött, de azt hitte, hogy ez csak a rossz ut következményeképpen történik.

Mikor aztán szomszédja a robogó autóbushoz kiugrott, Kaipert gyanút fogott és belső zsebében levő pénztárcája után nyúlt, legnagyobb meglepetésére azonban észrevette, hogy a pénztárca a bennelevő 1100

dinárral együtt eltűnt. Kaipert a szomorú felfedezés után keresni akarta a zsebmetzőt, ez azonban ekkor már eltűnt szemelől.

A másik zsebmetzés a noviszádi pályaudvaron történt. Hoffmann Ferenc kátyi tanító reggel negyed 6 órakor akart Kátyra utazni és néhány perccel a vonat indulása előtt érkezett az állomásra, ahol a pénztár előtt várt, míg a jegyváltáshoz sorajut. Amikor a pénztár ablaka előtt ki akarta venni a pénztárcát, kétségbeesetten tapasztalta, hogy pénztárcája, amelyben 720 dinár készpénz és egy sorsjegy volt, hiányzik. Azonnal az állomáson levő rendőrszobába sietett, ahol jelentést tett a zsebmetzéséről. A rendőrség megindította a nyomozást.

A Vesovics mérnök meggyilkolásával gyanúsított

Risztics Tyira tanítónő énekel a cellában

mindaddig, amíg ki nem hirdették előtte a vizsgálati fogság megerősítését

Miért helyezték először szabadlábra a gyilkosság gyanúsítottjait

Beográdból jelentik: Megirtuk, hogy a Veliko Orasje közelében holtan találták Vesovics mérnök gyilkossági ügyében a vizsgálóbíró újból elrendelte a gyilkosság gyanúsítottjainak letartóztatását és elsősorban Risztics Tyira tanítónőt tartóztatták le, akinek lakásán az állítólagos gyilkosság történt. A vizsgálóbíró az újabb letartóztatást azért rendelte el, mert most már tényleges bizonyítékok vannak arra, hogy csakugyan gyilkosság történt és minden jel arra vall, hogy hamarosan teljes fény derül a homályos tragédiára.

Mint ismeretes, a letartóztatásokat Sztanojlović Velika veliko orasjei asszony feljelentésére eszközölték. Az öregasszony u-

gyanis megjelent a vizsgálóbírónál és azt a vallomást tette, hogy egy ízben hallotta, amint azóta már elhunyt fia, Sztanimir a gyilkosság gyanúja miatt most letartóztatásban levő Milics Nikolával a gyilkosságról beszélgetett. Eddig rendben is lett volna a dolog, mert az öregasszony vallomása megegyezett az orvosi vizsgálat adataival, a szabadlábrahelyezés azonban azért történt, mert a község olyan bizonyítványt adott ki, amely szerint Sztanojlović Velika hazudozó és nem szavahihető egyéniség. Az újabb vizsgálat azonban megállapította, hogy a községi bizonyítvány kiadásakor a bíró nem is tudta pontosan, hogy miről van szó és a „hazudozó“ kijelentés csak feltéves

volt.

A szmederevói törvényszéknek a vizsgálati fogságot megerősítő végzését egyébként tegnap délelőtt hirdették ki Risztics Tyira előtt. Risztics Tyira egészen nyugodtan viselkedett a cellában, sőt még tegnap reggel is énekelt. Először csak szomorú dalokat dudolgotott, majd egyre hangosabb

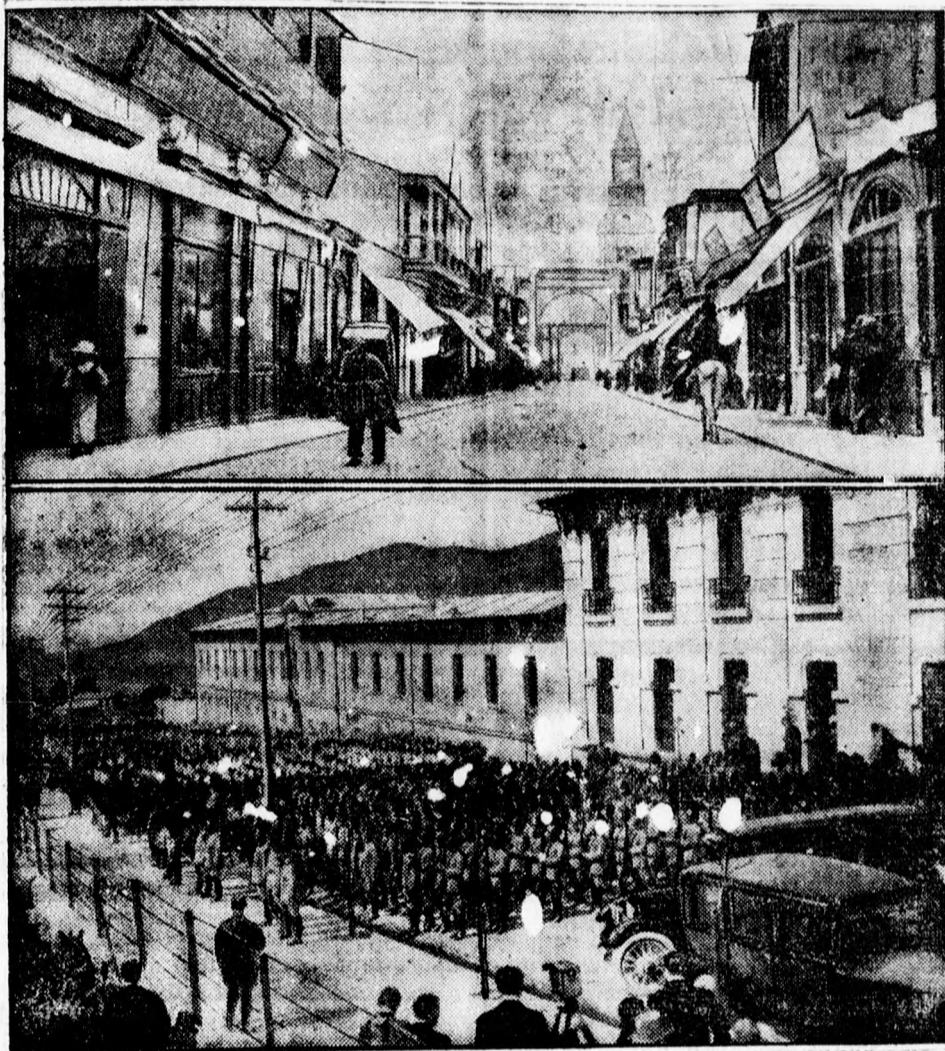
éneket s végül már vig nótaszó csendült fel a cellában. Mikor azonban a vizsgálati fogság megerősítését kihirdették előtte, a tanítónő elhalványodott és hirtelen megtört. Azóta nem hallatszik náta szó a cellájából.

A gyanúsítottak még mindig tagadnak és hallani sem akarnak a gyilkosság elkövetésének beismeréséről.

Bolivia nem békül

Londonból jelentik: La Pazból szerzett értesülés szerint a boliviai kormány határozottan visszautasította a délamerikai ál-

lamok kormányainak békéltető felhívását és kijelentette, hogy elhatározásából jottányit sem enged.



Képek Boliviából: Felső kép La Paz, Bolivia fővárosa, alsó kép a boliviai csapatok kivonulnak a frontra.

Titokzatos módon tünt el 285 ezer dinár készpénz és 500.000 dinárról szóló nyugta a becskerekai magánszövetkezet pénztárából

Az eset Becskereken nagy feltűnést keltett — Sikasztás gyanúja alapján letartóztatták és átszállították a becskerekai törvényszék fogházába a bánáti magánszövetkezet pénztárosnőjét

Becskeréről jelentik: Becskerek város közönségét érdekes letartóztatás tartja izgalomban. A becskerekai rendőrség ugyanis

tegnap délután 12 órakor letartóztatta és átkíserte a törvényszékre Dumics Milkát a bánáti magánszövetkezet pénztárosnőjét,

aki ellen az a gyanu, hogy sikasztást követelt el a szövetkezet kárára.

A bánáti magánszövetkezet Cara Dusana ucai irodájában délutánonként nincsen hivatal és ilyenkor az inspekciós tisztviselők felváltva teljesítenek szolgálatot. Kedden délután Dumics Milka pénztárosnő tartózkodott az irodában. Dumics Milka igen jó házból való leány, akinek édesapja lelkész, bátyja pedig Melencin fürdőorvos. A pénztárosnő kedden délután egy csomagot készített az irodában. A csomag magánküldemény volt és a pénztáros-

nőnek a küldeményhez 50 dinárra volt szüksége. Mivel ridiküljében csak százdináros volt, kinyitotta a Wertheim-szekrényt és tízdinárosokra váltotta a pénzt, majd a pénzszekrényt bezárta és a kulcsot ridiküljébe tette. A pénztárosnő a pénzszekrényben semmi hiányt nem vett észre.

Amikor másnap reggel Dumics Milka megjelent az irodában, legnagyobb meglepetésére a kulcsokat nem találta meg a ridiküljében. Abban a hiszemben, hogy a kulcsokat otthonfelejtette, azonnal lakására küldte Jakovljevic Szava szolgát, azonban Jakovljevic azzal tért vissza, hogy a kulcsokat sehol sem találja. Erre azután Dumics Milka személyesen ment haza, otthon mindent felkutatott, azonban a kulcsok nyomára így sem tudott ráakadni. A kulcsok eltűnése annál is inkább titokzatos volt, mert a ridikülből a kulcsok nem veszhettek el, tekintve, hogy a ridikül patent zárral csukódik. Miután a kulcsok nem kerültek meg, Engel Adám lakatoshoz küldtek, akinek négy órai munka után sikerült felnyitnia a pénzszekrényt. A szekrény egyik fülkéjében hiánytalanul megtalálták a 90 darab ezer dináros, a másik rekeszben azonban

három pénzeslevél közül kettő hiányzott.

Az egyik hiányzó levélben 64.000 dinár, a másikban pedig összesen 220.000 dinár volt. A pénzt a kedvezményezett kiviteli részvénytársaság küldte a szövetkezetnek a buza kifizetésére. Ezenkívül elveszett még néhány nyugta körülbelül 500.000 dinárról.

A hiány felfedezése után nyomban jelentést tettek a rendőrségen, értesítették az esetről Mátios Gyóka igazgatót, országgyűlési képviselőt, valamint dr. Brátics Dusan szövetkezeti ügyészt, aki az igazgatóval együtt szabadságon tartózkodik. A rendőrség részéről Betyárevics Krunisláv kapitány azonnal kiszállt a helyszínre. A kihallgatások szerdán egész éjjel és tegnap délelőtt tartottak. Többek között kihallgatták Mojics Ivó könyvelőt, Mesterovics Mirko felmondásban lévő revizort és Jakovljevic Szava szolgát, majd a kihallgatás után valamennyit szabadonbocsátották. Déli 12 órakor a rendőrség elrendelte Dumics Milka pénztárosnő letartóztatását és fél 1 órakor átkísérték a becskerekai törvényszék fogházába.

A nagy feltűnést keltő ügyben a vizsgálatot folytatják.

A vizsgálóbíró elrendelte a vizsgálati fogságot a szuboticaai sorozatos ékszerlopás tettése ellen

Néhány nappal ezelőtt, mint megirtuk, a szuboticaai rendőrségnek sikerült egy igen veszedelmes besurranó tolvajt ártalmatlanná tenni, aki Szubotican több helyen követett el lopást és minden esetben nagyobb értékű ékszert zsákmányolt. Többek között behatolt Matics Gyóka, Csiesics Petar, Mészáros Ferenc, Merkovics Pera és Szeic János szuboticaai lakások őrizetlenül hagyott lakásába, ahonnan minden alkalommal sikerült észrevétlenül távoznia. A károsultak a lopásokról jelentést tettek a rendőrségen, amelynek rövid időn belül sikerült is a sorozatos lopások tettesét Rumenjakovics Gyuró büntetett előéletű csavargó személyében elfogni. Rumenjakovicsot kihallgatása után átszállították a szuboticaai törvényszék fogházába.

Vucsics Marko vizsgálóbíró csütörtökön hallgatta ki Rumenjakovicsot, aki beismerte, hogy a lopásokat ő követte el. Vallomásában elmondotta, hogy már többször volt különböző fogházakban lobotican azért követte el a lopásokat, mert állás páráért és tudomása szerint már tíz évet ült. Szünelkül volt és nélkülözés kényszerítette az újabb lopásra. A vizsgálóbíró kihallgatása után elrendelte Rumenjakovics ellen a vizsgálati fogságot.

Gyakorlatozó lengyel katonák közül hatot megölt a villámcsapás

Varsóból jelentik: Povursk község közelében a gyakorlatozó katonák közé tegnap leütött a villám, amely hat katonát megölt, hatot pedig súlyosan megsébesített. Lukov közelében a villám szintén egy embercsoportba ütött és öt embert megölt.

Hírek

1932
Augusztus
5
DENTEK

— **Időjárás.** Egész Európában borús idő volt, Németország északi részében havazással. A hőmérséklet Franciaországban és a pannon medencében süllyedt, egyébként emelkedett. Jugoszlávia egész területén borús, az ország középső részein esős idő volt. A hőmérséklet az északi és nyugati részeken süllyedt, a többi területeken emelkedett. A minimum Nisben 10 fok, a maximum Vranjen 38 fok volt.

Időjárás: Inkább borús idő várható, helyenként esővel, további hősüllyedéssel.

— **Nikolics Milán bán Beeskerekre.** Beeskerekéről jelentik: Tegnap délelőtt 9 órakor autóján váratlanul Beeskerekre érkezett Nikolics Milán dunai bán. A bán a kerületi inspektorátusra ment, ahol Ruop Alekszandar inspektorhelvettes, iarási főszolgabíró fogadta. A bán két órai tartózkodás után 11 órakor Szentá felé utazott.

— **Az osztrák diákok egyesület internátusába** felvesz középiskolai diákokat teljes ellátásra havi 600 dinárért. A bennlakók elsőrendű ellátásban részesülnek és állandó tanári felügyelet alatt állnak. Felvilágosítással az intézet igazgatósága szolgál „Djaeski Dom“ Oszijek I., Zagrebaeska ulica.

— **A noviszádi polgármester szabadságon.** Dr. Borota Branislav noviszádi polgármester ma kezdi meg nyári szabadságát. Értesülésünk szerint a polgármester a Durmitron tölti el üdülését, ahová legutóbb öfelsege is kirándulást tett.

— **A dunabánsági nyugdíjasok egyesületének közgyűlése.** A dunabánsági nyugdíjasok egyesülete vasárnap délelőtt tíz órai kezdettel tartja meg közgyűlését a noviszádi Fehér Hajó vendéglő nagytermében.

— **Ezer dinár pénzbüntetésre ítélte a noviszádi törvényszék egy noviszádi beengedett kereskedőt,** mert nem vezetett üzleti könyveket. Érdekes ügyben tartott tárgyalást tegnap a noviszádi törvényszék. Wassermann József noviszádi kereskedő állott a bíróság előtt hamis bukással vádoltan. Wassermannnak ugyanis Noviszádon kereskedése volt és mint ilyen hivatalosan bejegyzett cég volt. Így a kereskedőnek a kereskedelmi törvény értelmében üzleti könyveket kellett volna vezetni. Három évvel ezelőtt, 1929 júliusában Wassermann ellen elrendelték a csődöt és amikor a közjegyzői hivatal leltározta az üzletet, kiderült, hogy a kereskedő nem vezetett semmiféle könyvet. Ezzel a régi büntető törvénykönyv 416. paragrafusának 2. pontjába ütköző vétséget követett el. A bíróság a tárgyalás alkalmával a kereskedőt bűnösnek mondta ki és 1000 dinár pénzbüntetésre ítélte, amely ítélet nemfizetés esetén 17 nap fegyházbüntetésre változtatható.

— **Ittas állapotban fürödni ment és a vízfúladt egy bácsipetrováci fiatalember.** Szerdán éjjel Bácsipetrovácon halálos fürdőszerecsétlenség történt. Szpevács Misa kocsis szerdán estefelé a csatornára fürödni ment, közben azonban betért az egyik kocsmába, ahol nagyobb mennyiségű alkoholt fogyasztott. Késő éjjel indult el fürödni, amikor is bement a vízbe és többé nem került vissza. Holttestét tegnap reggel találták meg a vízben.

A kisorsolt vőlegény

A Reggeli Újság új regénye

Tegnap fejeztük be Gárdonyi Géza klasszikus veretű szép történelmi regényét, a Láthatatlan ember-t, amely nagy sikert aratott olvasóink körében és méltán hozzájárult a nagy magyar regényíró kultuszának terjesztéséhez. Ma új és teljesen eredeti regényt közlünk, amelynek a Kisorsolt vő-

legény címet a dták szerzői: Tamás István és Fodor Lajos. A könnyű, fordulatos és színes regény, amely legmodernebb művészetben játszódik le, bizonyára nagy sikert fog elérni olvasóink körében. A regényt összesen fitmesítik és az egyik budapesti stúdióban készítenek majd róla hangosfilmet.

A kétmilliódináros posta-utalvány csalással vádoltak a zágrebi törvényszéken

Ki adta fel Sztárapazován a hamisított táviratot?

Zagrebból jelentik: A Reggeli Újság megemlékezett arról a nagyarányú postalutalvány csalásról, amelynek során kétmillió dinárral károsították meg az államot lelkiismeretlen szélhámosok.

A csalás gyanúja miatt letartóztatott Mikolyi Vojkát és Schlesinger Józsepet már átadták a zágrebi törvényszék vizsgálóbírójának, aki tovább folytatja az ügyben a vizsgálatot. Mikolyit a vizsgálat során szembeállították a zágrebi Milinov szálloda portásáival, Petrovicsal, aki azt állította, hogy Mikolyi álnév alatt szállt meg ez év áprilisában a szállodában. A nyomozó hatósá-

gok megtalálták annak a táviratnak az eredetijét. Sztárapazován adták fel és amelyben Schlesingert felhatalmazták, hogy a Prva Hrvatszka Stedionocánál vegye fel a táviratban jelzett összeget. Ezzel kapcsolatosan kihallgatták Bubulyics Vukoszávat aki a sztárapazovai postahivatalban felvette a táviratot, aki azonban kijelentette, hogy Mikolyi nem azonos a távirat feladójával.

A nagyarányú csalási ügyben a hatóságok a legnagyobb eréllyel folytatják a nyomozást.

—o—

A kamarákról szóló szabályrendelet szerint Noviszádon megmarad az együttes kamarai rendszer

Beeskerekén kereskedelmi és gyáriparos kamara lesz, az iparoskamara helyébe a beográdi iparoskamara kirendeltségét állítják

Beogradból jelentik: A kereskedelmi minisztérium tegnap adta ki a kereskedelmi, kézműves és gyáriparos kamarákról szóló új szabályrendeletét, amely a kamarák számát az eddigi tizenháromról tizenkilencre emeli fel. A szabályrendelet szerint Noviszádon megmarad a kereskedelmi, gyáripari és iparoskamara, amelynek területe a Tiszától nyugatra és a Dunától északra terjed, ezenkívül odatartozik még az iloki, irigi és

sztárapazovai járás.

A beeskereki együttes hármaskamara megszűnik s helyette csak kereskedelmi és gyáripari kamara lesz, melynek területe a Dunától északra és a Tiszától keletre terjed, kivéve a pancsevói járást. A fenti terület kézműves iparosai a beográdi iparoskamara-hoz tartoznak, amely Beeskerekén kirendeltségét állít fel.

KÜLFÖLDI TÖZSDEZÁRLATOK:

A dinár árfolyama. Budapest 9.96—10.08, Bécs 12.24—12.36, Prága 55.55—55.95, Berlin 6.58—6.66, London 222.

Zürich. Páris 2012.25, London 1801, Newyork 513.75, Brüsszel 71.28, Milánó 26.175, Madrid 41.55, Amsterdam 206.75, Berlin 122.22, Szófia 3.72, Prága 15.19, Varsó 57.60, Bukarest 3.05.

Csikágói zárlat. (Szeptember, december és március). Buza nyugodt 50.625, 54, 58.375. Tengeri alig tartott 31.75, 31.75, 35.75. Zab alig tartott 17.50, 19.75, 22.875. Rozs alig tartott 32.50, 35.25.

Winnipeg. Irányzat: Alig tartott. Buza október 58.50, december 59.875, március 64. 375.

Liverpool. Irányzat: Barátságos. Buza október 4 sh 3.375, december 5 sh 4.50, március 5 sh 6.75.

—o—

— **Alkik önvédelemből súlyosan összeverték egymást.** A noviszádi törvényszék büntető tanácsa tegnap érdekes ügyet tárgyalt. A vádlottak Drapsin Nikola turijai földműves és Zeremszki Száva turijai mészáros, akik ellen az a vád, hogy egy verekezés alkalmával súlyos testi sértést okoztak egymásnak. A tárgyalás alkalmával mind két vádlott azzal védekezett, hogy tettét ön-

védelemből követték el, míg a beidézett tanuk nagyrésze úgy vallott, hogy önvédelemlről csak Zeremszki részéről lehet szó. A bíróság ennek alapján hozta meg ítéletét, amelyben Drapsin Nikolát súlyos testi sértés büntetésében mondotta ki bűnösnek és egy hónapi elzárásra ítélte, míg a másodrendű vádlottat felmentette a vád és annak következményei alól.

— **Gyűjtogatás gyanúja miatt eljárás folyik két szubotikai testvér ellen.** Sós József és Sós István szubotikai földműveseknek közös cséplőgéjük volt, amely július 31-én titokzatos körülmények között kigyulladt és leégett. A csendőrség a megindított nyomozás után előállította a két testvért a bíróságra, ahol a vizsgálóbíró kihallgatásuk után szabadlábra helyezte őket.

— **Eltűnt Szubotican egy Voigtlander gyártmányú 1:4.5 erősségű és 5—8 méretű fényképezőgép.** A tulajdonos kéri mindazokat, akik tudnak a gépről, hogy jelentessék ezt a rendőrség büntügyi osztályán, vagy a Reggeli Újság szubotikai szerkesztőségében.

— **Öngyilkos lett egy zágrebi bankár fia.** Tegnap délelőtt fél 11 órakor lakásán szívenlőtte magát Holsék Iván bankigazgató 35 éves magántisztviselő fia. Azonnal meghalt. Tettének oka ismeretlen.

DEBELJACSAI HIREK:

A járási kötelezőtagsági kereskedő egyesületbe Debelyacsáról alelnöknek Krausz Árpádot, választmányi tagoknak Szeher Pált és Hóss Gyulát választották be. — Vasárnap a becskerek Rádnicski vendégszerepelt Debelyacsán, s a Spártától 7:1 arányu megérdemelt vereséget szenvedett. A becskerek csapat igen kényelmesen játszott, s így nagyobb arányu vereség is reális lett volna. A Rádnicskiban csak Scheibl és Fülöp voltak jók, a Spártában Komáromi, Tóth, Grósz és Csönde. — Következő vasárnap a beogradai Szarpszki Macs vendégszerepel Debelyacsán.

— Közvetlen rádiótáviró összeköttetés nyílt meg Magyarország és Amerika között. Budapestről jelentik: Julius 30-án Magyarország és Amerika között közvetlen rádiótáviró összeköttetés nyílt meg, amely lehetővé teszi, hogy a jövőben a táviratok sokkal rövidebb idő alatt érkezzenek meg mint eddig. Az eddigi forgalomban a közvetlen rádiótáviró összeköttetés kitűnőnek bizonyult.

— LYSOFORM CSAK EREDETI ŐVEGBEN VALÓDI. KIMERVE HASZONTALAN HAMISITVANY.

— Működnek a kerékpártolvajok. Novi szádon az utóbbi időben mindjobban elszaporodtak a kerékpártolvások. Alig mulik el nap, hogy újabb kerékpártolvásról ne számolnának be az újságok. Újabban Jovanovic Milivoj noviszádi Jevrejszka uca 2. szám alatti lakos tett feljelentést ismeretlen tettes ellen, aki a posta elől ellopta 2400 dinár értékű Ardilla kerékpárját. A rendőrség erélyes nyomozást indított meg a kerékpártolvajok ellen.

— Francia diákok Budapesten. Budapestről jelentik: A francia diákszövetség részéről tegnap tizenöt főnyi diákcsoport érkezett meg Budapestre, hogy a magyar főváros nevezetességeit megtekintse. A diákok részére tegnap délben jólsikerült bankettet rendeztek.

— „Ferenc Iószel“ keserűvíz kőszvényben és csúszban szenvedőknek is nagyon jól tesz.



Miss Törökország

lett a belgiumi Spaa-ban megtartott szépségversenyen „Miss Universum 1932“.

— Dr. Demand Antal szemorvos, Noviszád, szeptember 1-ig uton van és nem rendel.

— Lisolt ivott reménytelen szerelme miatt. Szerdán reggel 3 órakor Klauber Viktória Limanszka uca 9. szám alatt levő éjjeli mulatójában nagyobb mennyiségű lisoldattal megmérgezte magát Pácek Mária 18 éves nestini leány, a mulató egyik alkalmazottja. Az öngyilkosjelölt két bucsulevelet hagyott hátra, amelyek közül egyet nővérének, egyet pedig a mulató tulajdonosnőjének írt. A tulajdonosnőnek írt levélben a leány bocsánatot kér tettéért és tettét boldogtalan szerelmével és társnőjével való rossz viszonyával indokolja. Pácek Máriaát beszállították a kórházba, ahol ápolás alá vették. Allapota válságos.

— A megbokrosodott lovak felfordítottak egy katonai kocsit. Szerdán este a noviszádi Kraljica Marija bulváron a 140. számú katonai kocsit lovak megbokrosodtak és a kocsit felfordították. A kocsit üllő Zdravkovics Nikola, a 7. gyalogezred alőrmestere és Szklöbics Iván közlegény könynyebb sérüléseket szenvedtek. Mindkettőt orvososi segélyben részesítették.

Rádió műsor

Péntek, augusztus 5

Beograd. 11: Rzk. 12.06: Gr. 13.30: H. 17: Gr. 17.30: Népdalok. 19.25: Szávics E. énekművész hg. 20: A salzburgi ünnepi játékok át. Utána: Hírek.

Budapest. 9.15: A Szervánszky-szalózenekar hangversenye. 12.05: A rádió házikvintettjének hangversenye. 4.00: A m. kir. Mária Terézia 1. honvédegyalozred zenekarának hangversenye. Karnagy Fricsay Richárd. 5.30: Móra László felolvasása: 1. Találkozás. 2. Betyárellet. 6.00: Columbia gramofonhangverseny. 7.00: Cselényi József magyar nő-tákat énekel Magyar Imre és cigányzenekarának kíséretével. 8.00: A salzburgi ünnepi játékok keretében a bécsi filharmónikusok Strauss János hangversenye. Karnagy Clemens Krauss. Utána kb. 9.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek, üggetőversenyeredmények. Majd: Pogány Dezső tangó, és jazz-zenekarának hangversenye a margitszigeti Spolarich-étteremből, Vig Miklós énekszámával. 11 órakor: Bura Károly és cigányzenekarának hangversenye a margitszigeti Márkus-étteremből.

— Tűz Bácskogradistén. Szerdán délután egy órakor leégett Buru István kereskedő háza, melyben Péter Vilmos kovács lakott. A tűzoltók kivontultak, de a ház már menthetetlen volt és a hozzáépített kovácsműhely megmentésén fáradoztak, ami sikerült is. A tűz oka ismeretlen. A ház biztosítva volt, a kár nagyrésze megtérült.

— Zsebtolvajlás gyanuja miatt letartóztattak egy asszonyt. A noviszádi rendőrség letartóztatta Frany Katica 37 éves szekicsi asszonyt, aki ellen az a gyanu, hogy Noviszádon több vakmerő zsebtolvajlást követett el. A rendőrség a vizsgálat befejeztével átadja az asszonyt a noviszádi törvényszéknek.

— „Ferenc Iószel“ keserűvíz a legkisebb erőlködés nélkül könnyű és rendes bélműködést biztosít.

Fizessen elő a Reggeli Újságra !!!

A kisorsolt vőlegény

— Vidám regény —

Irták:

Tamás István és Fodor Sándor

(1)

L

— Halló! Esti Pánik szerkesztősége?
— Igen.
— Bálám szerkesztő ur? Alázatos szolgálja! Gyorsíró kérek! Egy véres feltékenységi drámám van!
A szerkesztő szájából kiesett a szivar, szeméi felcsillantak:
— Áldozatok száma?
— Három! Kisteleki Prutyu művésznő...
Bálám közbevágott:
— Kiszenevedtek?
— Még nem, de sulyos az állapotuk... három oldalt akarok írni.
A szerkesztő dühösen ordította:
— Menjen a fenébe a szenzációival! Harminc sor és passz!
Ezzel átkapcsolta a vonalat a gyorsírói szobába.
A segédszerkesztő, aki a szemközti íróasztal mellett ült, ijedten lapult a fényképtornyok mögött, fejét behuzta a válla közé, akár a teve a sivatagban, ha a számum közelített érzi. Szimata nem csalt. Bálám homlokán viharfellegek tornyosultak, szemében villámok cikáztak és valósággal remegett a

felháborodástól:

— Félóra mulva lapzártá lesz és még nincs egy érdekes cikk a lapban!

Felturta az előtte heverő kézirat kazalt:

— Az ünnepi szám! Tessék! Béteky kegyelmes ur cikke a racionális repceséplésről, óriási, kéchlek alássan! Az a nagyképű Ribizli, a színház illusztris csalóánya, a csesemőhelandóságról elmélkedik! És a szellemes rovatok! Hogyan tegyünk el befőt-tet télire? Elmesport! A bajnok nagyképe kilég az oldalból!

Taksony, a „Színház Kaviár“ írója lopozott be félénken, hogy lehetőleg feltűnés nélkül az asztalra csempészhesse a kéziratát. Bálám sasszemei azonban felfedezték:

— Na, — kérdezte vészjtóslóan — na, mi jót hozott?

— Egy érdekesség — hebegte a riporter — a Lindbergh Babyt beiratták az ovodába...

Bogarász nem tűzi gombostűvégre nagyobb kéjjel az ismeretlen fajtájú legvecskét, mint ahogy Bálám spékelt a boldogtalant:

— Egy érdekesség — utánozta az újságíró selypító hangját — a Lindbergh Baby! Már az olvasók könyökén nő ki ez a gyerek! A skót vicekkel is így csinált! Amikor már mindenütt lejártak, felfedezte őket!

Mártir képpel nézett maga elé:
— Az urakban nincs semmi lelkiösmeret... semmi felelősségérzet... most, amikor küszöbén állunk az új szezonnak...

A szolga lépett be és ezt a pillanatot gyors menekülésre használta fel a riporter.

— Mámeg itt van... — jelentette az altiszt dörögve és a várószoba felé mutatott csontos ujjával.

Bálám haragja lávaként zudult a jámborra:

— Ki van itt, mi van itt, mért beszél rébuszokban?

A kétméteres János azonban nem jött ki a sodrából.

— Az a szemfüveg kisasszonyka szeretne begyünni... aki az ajánló levelet hozta, a nőegyletből...

Minden iskolásgyerek tudja, hogy ha olajat öntünk a tüzre, a láng hatalmasan fellobog. De képzeljük el, micsoda tüzvész támad, ha benzinnel locsoljuk az égő fahasabokat!

Bálám szerkesztő urból is így robbant ki a méregcsóva, hogy szinte izzottak tőle a szeméi a dupla vastagságu Zeiss üveg mögött:

— Dobja ki azt a libát! Nem megmondtam, hogy ne eressze be!

— És a lexikon-barrikád mögött kukuló kollegja felé kiáltotta magyarázó s egyben méltatlankodó hangon:

— Képzeld, egy újságíró!

A segédszerkesztő még felháborodottabban ismételte:

— Hallatlan! Egy újságíró! Mit akar?

— Fogózz meg öregem! Beülni a redakcióba! Az én redakciómba! Ez a szemtelen kékharisnya minden protekciót igénybe vesz, hogy elibém kerülhessen! Telefonál, sűrűgönyöz, üldöz, nem megy le a nyakamról!
— Itt megáll az ész... — csóválta a fejét a társa.

Bálám kövérkés öklével a mellére ütött:

— Látni se akarom! Amíg én élek, az Esti Pániknak nem lesz női munkatársa!

— Mégis, mit mondjak a kisasszonynak? — türelmetlenkedett az altiszt.

Folytatjuk.

Svábhegyi
 Subalpin (430 m.)
 diétás
 gyógyintézet,
Szanatórium
 már napi 18 P-ért a legtekélyesebb
 szanatóriumi el-
 látást nyújt 5-6-szori étkezéssel, vízkúrával együtt.

LOPOLAI HIREK:

Takács János (Puszt) 84 éves jobbmodu gazdálkodó gyógyíthatatlan betegsége miatt e hó 3-án reggel, a ruhaszáritókötéllel az istállóban felakasztotta magát, mire tettét észrevették, már halott volt.

Germácz Adám rendőrfővezető elfogta Hachadrian Arthur görög származású híres nemzetközi zsebtolvajt, akinek francia, görög, magyar és török igazolványokat találtak, vele hurokra került cinkostársa Kovács Lajos is. Miután kihallgatásuk alkalmával azt vallották, hogy Magyarországról szökve jöttek, bűnlajstromuk összeállítására és a további eljárás miatt átadják őket a beogradai rendőrigazgatóságoknak.

A báni hatóság jóváhagyta a sztaribecsei dobrovoljac-földek telekkönyvi átírását. A sztaribecsei községi képviselőtestület annak idején úgy határozott, hogy a dobrovoljac-földeket, tekintet nélkül az államtól várható kárpótlásra, minden további nélkül átírattja a föld élvezőinek, a dobrovoljacoknak nevére. E határozatot azonban megfélebbítették s így az ügy ismét kése delmet szenvedett. A dobrovoljacok Katjanszki Sztevan képviselőt kérték fel, hogy intervenáljon ügyükben. Katjanszki el is járt az illetékes hatóságoknál s így történt, hogy a bán személyes utasítása alapján a felebbezés el lett utasítva s a szerződések első csoportja (36 szerződés) kedden már meg is érkezett a sztaribecsei városházára. A hír vétele után a dobrovoljacok testületileg felkeresték Katjanszki képviselőt, aki ismertette előttük az ügy állását. A dobrovoljacok nevében elnökük, Petrovics Boskó mondott köszönetet a képviselőnek eredményes közbenjárásáért.

Kitüntetett sztaribecsei tűzoltók. A tűzoltószövetség elterjesztésére polgári érdemrendet kaptak azok a tűzoltók, akik a tűzoltóság érdekében kitartó és odaadó munkát végeztek. A sztaribecsei önkéntes tűzoltótestület főparancsnoka, id. Gerber Nándor aranyérmét, Mikovics Gyóka szakasparancsnok ezüst érdemrendet kapott. Az érmelet vasárnap szép házi ünnepség keretében adták át a kitüntetetteknek. A testület nevében Czabaffy László titkár üdvözölte őket. Ennek az ünnepségnek keretében történt az előléptetés és tagfelvétel is. Teodinov Radat, a legöregebb tűzoltó, Becse Rádó bácsiját tisztelhetettség léptették elő, őrparancsnokok lettek: Lázár, Antal, Mausz Mihály, Hadnagyev Sándor. Csővezetők lettek: Sztaniszlavjevics Néző, Vukoszavljevics Bogdán és Nikolics Anrija. Segédcsővezetők lettek: Marinkovics Jovan, Farkas István, Lehoczky János, Brecka Károly, Krnjaszki Szimo és Gucunski Jovan. Új tagokul felvették: Majer Sándort, Lénárt Sándort, Berta Imrét és Matics Pajót. Az ünnepség után a kitüntetettek megvendégelték bajtársaikat.

„Ferenc József” keserűviz javítja a vért, megnyugtatja az idegeket és ezáltal új életet teremt.

A Tisza újabb halálos áldozata. Sztaribecsej ről jelentik: Kedden az ebédutáni órákban Momcsilo Vukszan 19 éves likai születésű kovácssegéd egy kisebb fiúval lement a Holt-Tiszára fürödni. A fiatal segéd a Holt-Tisza közepén járhatott már, amikor a partonlevők észrevették, hogy a fiatal ember kétségbeesetten kapálózni kezd és hörgő hangon kiáltja a part felé: Jaj nekem! A közelben senki sem volt, aki segítségül siethetett volna és így a szerencsétlen ember, mivel senki sem érkezett segítségére, elmerült a vízben. Kriszties Dimitrije napszámos ért leghamarabb a helyszínre s a szemtanúk által jelzett helyre uszott. Ott lemerült a víz alá s úgy próbálta keresni a fulladozót. Többszörri lebukás után lábával megfoghatta a már élettelen testet s így huzta ki.

A NAK nagy társasvacsorát rendez szombaton e hó 6-án este fél 9 órakor a NAK pályán. A vacsorán tekeverseny lesz díjjal. A zenét és talpalá valót a magyar daloskór zenekar szolgáltatja.

Közgazdaság

Az idei ősszel nem tartják meg az oszijekki nemzetközi mintavásárt

Teljesen likvidál az oszijekki mintavásár?

Oszijekről jelentik: Az oszijekki mintavásár vezetősége rövid, de sokatmondó komünikében jelentette be, hogy az idei év őszén nem tartják meg a szokásos oszijekki mintavásárt, mert a gazdasági viszonyok folytán nem biztos a kiállítás sikere. Hogy az oszijekki mintavásárt a jövőben megtartják-e vagy pedig ideiglenesen likvidálják, az egyelőre nem bizonyos. A kiállítást az előjelekből ítélve véglegesen likvidálni fogják vagy legalább is addig, amíg a gazdasági viszonyok meg nem javulnak.

Ezzel kapcsolatban az a kérdés is felmerült, hogy mi fog történni a mintavásár területével, amely a város központjában van és ahova nagyobb építkezéseket terveznek. Ha jobb gazdasági viszonyok következnek, akkor a most fennálló pavillonok részére más helyet kell keresni, hogy az építkezéseket a kiállítás mostani területén megkezdhesék.

Az oszijekki mintavásárt nyolc évvel ezelőtt alapították és fennállása első esztendőiben igen nagy sikereket ért el. A mintavásár nemcsak a Szerémség és Baranya, hanem a Bácska egy részének és Északbosznianak figyelmét is erősen felkeltette és évenként keresztül állandóan sok kiállítója és nagyszámu látogatója volt. A kiállításon főleg mezőgazdasági cikkeket és gépeket állítottak ki és a hazai gyártmányok állandóan nagy számban vettek részt a kiállításokon. Utóbbi időben az oszijekki iparosok kollektív kiállításokat rendeztek és nem volt okuk panaszsra. Még az idei tavasszal is száznegyven kiállítót sikerült egybegyűjteni, a kiállítás látogatottsága azonban ekkorra már erősen csökkent. Így aztán az őszi mintavásár iránt már a kiállítók érdeklődése is megcsappant és a kiállítás vezetősége kénytelen volt az idei őszi mintavásár megtartását lemondani.

Nem kell kétszer megfizetni a sör, likőr, rum és brandy állami és bányai fogyasztási illetékeit

A pénzügyminiszterium adóügyi osztályának tudomása rá jutott, hogy egyes adóigazgatóságok, valamint a pénzügyőrség közegei az állami illetéktörvény alapján oly üzleteknél is behajtják az állami és bányai fogyasztási illetékeket, amelyek csupán sört, likőrt, rumot és brandyt adnak eredeti, zárt üvegekben.

Az illetéktörvény kibővítéséről és megváltoztatásáról szóló törvény 2. paragrafusának 2. bekezdése világosan előírja, hogy csak azok a szatócs és fűszerüzletek fizetik

az állami és bányai illetékeket, amelyek bort és pálinkát eredeti, zárt üvegekben adnak el. Pálinkának tekintik a borpárlatokat is.

A sör, likőr, rum és brandy állami és bányai fogyasztási illetékét a termelés, illetve a forgalombahozás alkalmával fizetik meg, ennélfogva azok illetékét nem lehet még egyszer behajtani.

Az egyes pénzügyigazgatóságok erről értesítették a területükön működő adóigazgatóságokat.

Mestervizsgák Becskereken. Becskerekről jelentik: A bánati kereskedelmi és iparkamara területén augusztus 5-én és 6-án tartják meg a mestervizsgákat, Sztanojevics Milos főgimnáziumi tanár elnöke mellett.

A körhíntások, cirkuszosok és traktortulajdonosok és az ipar vagy kereskedőtestületek. Becskerekről jelentik: A bánati kereskedelmi és iparkamarához néhány cséplőgéptulajdonos és hálaló azzal a kérdéssel fordult, hogy milyen kötelezettségszerű gazdasági szervezethez, az ipartestülethez vagy a kereskedők egyesületéhez tartoznak. A kamara most adott választ az érdeklődőknek. Eszerint az új ipartörvény 176.—186. szakasza értelmében a körhíntások, cirkuszosok, céllövészetek, motorok, traktorok stb. tulajdonosai mozgó üzemek csoportjába tartoznak, amelyhez nem kell ipari képesítés, hanem koncesszió. Ilyenformán ezek tulajdonosai nem tartoznak sem a kamara, sem a kötelező tagságu egyesületek hatásköre alá.

Beszűntetett csőd eljárás. Becskerekről jelentik: A becskerei törvényszék mint csődbíróság beszüntette a csőd eljárást Bukovác János bókai és Welmer György becskerei kereskedő ellen.

Mindennapos székszorulás, vastagbélhurut, fellúvódás, oldalfájás, légzési zavar, szivdobogás, fejfájás, fülzúgás, szédülés és lehangoltság eseteiben a természetes „Ferenc József” keserűviz a bélműködést rendbehozza s megszabadítja az embert a kellemetlen érzésektől. Nagynevű orvosok a Ferenc József vizet lényes eredménnyel alkalmazzák. A Ferenc József keserűviz gyógyszerárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

Fűzőket, melltartókat méret szerint legolesőbban készít: Fischer és Fia, Noviszád.

Rövid időn belül feloldják az állatjárat alól a becskerei járást. Becskerekről jelentik: A járványos állatbetegségek, amelyek a Bányászat állatállományában tetemes károkat okoztak, szerte a Bányaságban szünőben vannak. Szrpszküitebejen a járvány fészében tegnap újabb ellenőrző vizsgálatot tartottak, amelynek során megállapították, hogy a községben nincs egyetlen újabb megbetegedés, sőt a megbetegedettek is fertőzési veszélyen túl vannak. A betegség megszűnésével a bizottság elrendelte az összes istállók fertőtlenítését, ami a tegnapi nap folyamán meg is történt. A bánai hivatal kiküldötte még e héten kihirdeti, az állatjárat megszüntetését. Ha további tíz napon belül nem lesznek újabb megbetegedések, valószínű, hogy a becskerei járást feloldják az állatjárat alól.

Újabb kényszeregyezés. A becskerei törvényszék elrendelte a csődönkívüli kényszeregyezséget Mukusan Salamon écskai kereskedő ellen. Követelések bejelentési határideje szeptember 7. Egyeztető tárgyalás szeptember 14. Mukusan negyven százalékos egyezséget ajánlott fel, amely egy év alatt kerül kifizetésre.

Szabó Sándor noviszádi pék elvesztette 567 sz. „A baranyai menekültek gazdasági egyesülete” által kiállított igazolványát. Kéri a megtalálót, hogy az igazolványban levő 250 dinár készpénzt tartsa meg, az igazolványt pedig sziveskedjék a kiadóhivatalunknál átadni.

Nyolcszáz dinárt loptak egy noviszádi kereskedőtől. Negics Jovan noviszádi Kralja Petra 6. szám alatt lakó kereskedő feljelentést tett a rendőrségen, hogy üzletéből 800 dinárt elloptak.

LYSOFORM MEGSZÜNTETI AZ IZ-ZADÁST ÉS KELLEMETLEN SZAGOT.

Olympia 1932

LOS-ANGELES USA

Amerika behozhatatlanul vezet az olimpián

Manno Miltiades második a szellemi olimpián – Zombori Ödön és Kárpáthy második a szabadstílusú birkózásban – Formájukon alul dobtak és lemaradtak a magyar diszkoszdobók – Mindent letarolt Amerika az olimpia ötödik napján – Ujabb favorit vereségek, meglepetések, szenzációs küzdelmek, olimpiai és világrekordok

Az olimpia ötödik napján már teljes gőzzel működött az olimpiai nagyüzem. Nagyszerű küzdelmek és ennek megfelelően nagyszerű rekordok születtek. A tegnapi nap folyamán 5 olimpiai bajnokot avattak és mind az 5 amerikai. Az öreg Európának kevés babér terem Los Angelesben. A magyarok is megszerezték első pontjaikat Kárpáthy és Zombory Ödön révén. Ugyszintén a modern pentatlon második számában — a párbajtőrversenyen — is kielégítően szerepeltek a magyar résztvevők. Annál nagyobb csalódást keltettek a magyar diszkoszvetők siralmas szereplésükkel. Mindhárman esélyes pályázói voltak az olimpiai bajnokságnak és egyben a magyar sport reménységei az olimpián. Sajnos nem bírták idegekkel a versenyt és így meg kellett elégedniük az V., VI. és a VII. hellyel.

Részletes eredmények:

110 méteres gátfutás. Döntő.

- Olimpiai bajnok: Salling (USA) 14.6 mp.
 2. Beard (USA) 14.6 mp.
 3. Keller (USA) 14.7 mp.
 4. Finlay (Anglia) 14.7 mp.
 5. Lord Burghley (Anglia) 14.8 mp.

6. Welscher (Németország), akit azonban 4 gát döntése miatt diszkvalifikáltak. A verseny érdekessége, hogy a döntő összes futói az előfutamokban olimpiai, sőt a győztes világrekordot futottak. Míg a döntőben az egymásra való vigyázás miatt sokkal gyengébb eredményt értek el.

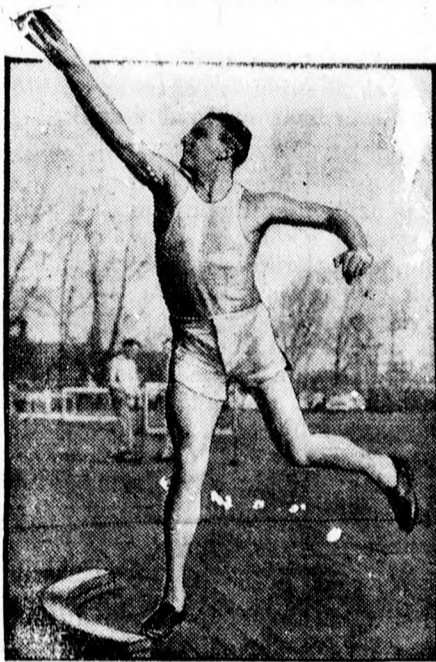
50 kilométeres gyaloglás.

Olimpiai bajnok: Green (Kanada) 4 óra 54 perc 10 mp.

2. Tallin (USA).
 3. Grigerio (Olaszország).



Izo Hollo (finn) a 3000 méteres akadályfutás favoritja, már az előfutamban olimpiai rekordot futott, 9 perc 14.6 mp.



Sexton (Amerika),

a súlydobás olimpiai bajnoka 15.99 méterrel.

Szabadstílusú birkózás:

A szabadstílusú birkózás tegnapi versenyei során a magyar birkózók ismét szépen szerepeltek és bebiztosították maguknak a második helyet. Kárpáthy ügyében beadott óvásnak a zsüri helyt adott, de a megismételt mérkőzésen Kárpáthy pontozással veszít Clodfelter (USA) ellen. Zombori pontozással győz a francia Depuichaffray, Tunyogi tussal a Luoko finn, a svéd Johansen pedig pontozással az amerikai Hess ellen. Négy csoportban már befejeződtek a küzdelmek.

Légsúly:

- Olimpiai bajnok: Peare (USA).
 2. Zombori Ödön (Magyarország).
 3. Joskari (finn). Zombori a második helyért Joskari ellen küzdött, aki ellen tuss-győzelmet aratott.

Könnyűsúly:

- Olimpiai bajnok: Pacome (Franciaország).
 2. Kárpáthy (Magyarország).

Pehelysúly:

- Olimpiai bajnok: Pihlajamaekij (Finnország).
 2. Karlsson (Svédország).

Kisközépsúly:

- Olimpiai bajnok: Van Bebber (USA).
 2. Mac Donald (Anglia).
 3. Leino (finn).
 4. Földeak (Németország).

A modern pentatlon párbajtőrívás számát is tegnap bonyolították le. A magyar versenyzők örvendetes meglepetést szereztek, amennyiben Benkő és Somfay a 3., illetve a 4. helyet szerezték meg.

Petneházy, aki a lovaglásban a legjobb helyezést érte el ebben a versenykörben sajnos csak a 12. helyet érte el.

Modern pentatlon. Párbajtőrívás:

1. Naude (Németország); 2. Miersch (Németország); 3. Benkő (Magyarország); 4. Somfay (Magyarország).

A modern pentatlon állása a lovaglás és a vívás összesített eredményei alapján:

1. Thofeldt (svéd). Az amsterdami győztes 85 pont
 2. 3. Faccione és a svéd Lindtmann 32 pont
 4. 5. Somfay (magyar), Majo (olasz) 31 pont
 6. Simonetti (olasz) 30 pont
 15. Benkő (magyar) 20 pont
 19. 20. 21. Petneházy (magyar), Mac Donald (angol) és Casanova 16 pont

A diszkoszvetés hozta az olimpia első nagy meglepetését, amennyiben a favorit magyar diszkoszdobók teljesen lemaradtak. Remec például 5 méterrel dobott kevesebbet, mint az otthoni eredményei. Egyedül Donogán dobta ki megközelítőleg formáját. Madarász egész héten beteg volt és így az ő eredményét meglepéssel kell fogadni.

Diszkoszvetés:

- Olimpiai bajnok: Andersen (USA) 49.49 méter
 2. Labour (USA) 48.47 méter
 3. Winter (Franciaország) 47.85 méter
 4. Noel (Franciaország) 47.74 méter
 5. Donogán (Magyarország) 47.07 méter
 6. Madarász (Magyarország) 46.42 méter
 7. Remec (Magyarország) 45.02 méter

A diszkoszvetés után sorra került a rudugrásban ismét Amerika szerezte meg az olimpiai bajnokságot. Ebben a számban azonban a győztes Miller csak világrekord árán tudott győzedelmeskedni a szívós japán atléta felett. Miller 4.31 métert ugrott. Bár Grabernek van 4.37 méteres ugrása, amely jobb Miller világrekordjánál, azonban még hitelesítésre vár.

Rudugrás:

- Olimpiai bajnok: Miller (USA) 431 cm.
 2. Nishida (japán) 426 cm.
 3. Jeffersen (USA) 419 cm.
 4. Graber (USA) 414 cm.
 5. Mohisuki (Japán) 408 cm.
 6. Del Castro (Brazília) 390 cm.

A 80 méteres női gátfutás is világrekordot eredményezett már az előfutamban. Az új világrekordot a gerelyvetés világrekorder olimpiai bajnoka, az amerikai Ditrikson kisasszony állította fel. 80 méteres női gátfutás:

I. előfutam:

1. Ditrikson (USA) 11.8 mp. Világrekord.
 2. Schaller (USA).
 3. Clar (Délafrika).

II. előfutam:

1. Hall (Amerikai Egyesült Államok) 12.2 mp.



M. DIDRIKSON
U.S.A.

Fent: Mac Naughton (Kanada) a magasugrás olimpiai bajnoka 196 centiméterrel. Lent: Wildred Didrikson (Amerika) a női gerelyvetés olimpiai bajnoka.



Braumüller Ellen (német),
a női gerelyvetés második helyezettje.

A 200 méteres síkfutás döntőjében a világ 6 leggyorsabb futója találkozott és az öldöklő küzdelemre jellemző, hogy az első helyezettek között centiméterek, míg az első hat helyezett között mindössze fél méter különbség volt. A versenyt az amerikaiak egymás között intézték el.

A két első helyezett olimpiai rekordot futott.

200 méteres síkfutás:

Olimpiai bajnok: Tolan (USA)	21.2 mp.
2. Simpson (USA)	21.2 mp.
3. Metcalfe (USA)	21.3 mp.
4. Jonath (Németország)	21.4 mp.
5. Lutti (Argentína)	21.4 mp.
6. Walters (Délafrika)	21.5 mp.

Manno Miltiades második lett a szellemi olimpián:

A kiváló magyar sportember és szobrászművész a szellemi olimpia szobrászati versenyében a második díjjal lett kitüntetve.

Komjádi összeállította a németek elleni magyar vízipóló csapatot:

Valószínűleg az olimpiai bajnokságot eldöntő augusztus hatodikai németek elleni mérkőzésre Komjádi Béla szövetségi kiküldött az alábbi csapatot küldi vízbe: Brody, Ivády, Homonnay, Halassy, Vértessy, Németh és Keserű II.

Apróságok az olimpiáról

Los-Angelesi rossz nyelvek szerint a 800 méteres síkfutás döntőjében a győztes Hampson (angol) frissítővel várta a célba befutó dr. Peltzert.

Fő a feje az amerikai funkcionáriusoknak. Tolan és Metcalfe a két néger szenzációs eredményei gondolkodóba ejtette őket. Az amerikaiak szeretnének „fehér” stafétát kiállítani a 4x100 méteren, de a németek nagyon erősek és így valószínű, hogy a yankeek „szinessé” teszik a versenyt.

Bárány dr.-t, aki az amerikai uszókra a légveszélyesebb, ugylátszik kiakarják éheztetni, mert tegnap csak hosszas „diplomáciai tárgyalás” után volt a főszakács hajlandó reggelit adni a kiváló magyar bajnoknak.



Hostán (Franciaország)
a súlyemelés kiközépsúly csoportjának olimpiai bajnoka.

Szines csodafutók, lengyel Nurmi és egymillió dolláros haszon az olimpiáson

Los Angelesből jelentik: Mára már teljes erővel megindult az „olimpiai üzem”, nemcsak a nagy stadionban, hanem az Auditorium nagy termeiben is dolgoznak az atléták. A közönség erre persze mind sűrűbb rajokban tódul Los Angeles felé, úgy hogy a rendezőség szinte sokalja már a föllendülést. Egy hónappal ezelőtt még azon tanakodtak, megrendezték-e egyáltalában az Olimpiázt, most pedig

a legújabb kimutatás szerint 1.300.000 jegyet adtak el a különböző olimpiai versenyekre s a bevétel már elérte az 5 millió dollárt.

Ez annyit jelent, hogy egészen tisztességes üzleti haszon is marad az Olimpiász lezárása után. Az amerikaiaknak tehát sikerült megismételniök a hollandusok eredményét, nem fizettek rá az Olimpiászra, mint előtük az összes rendező nemzetek. A hollandoknak teljesen ingyen maradt meg a nagy stadion.

Los Angelesben pedig az eddigi eredmények alapján kerekén egymillió dollár tiszta haszonra számítanak,

ami a mai pénzszegény világban még Kaliforniában is jelentékeny összeg.

A pénzügyi eredmény mellett nagy az Usa sportbeli sikere is. Ugy indultak neki az Olimpiász atlétikai versenyek, hogy letarolnak mindent és Lavson Robertson, az Usa hivatalos főtrénere még egy nappal ezelőtt is arról nyilatkozott, hogy a 100, 200, 400 méteres sík-, a 110 méteres és 400 méteres gátfutásokat, a stafétákat, magas- és távolugrásokat stbít nem lehet elveszteni az Usa versenyzőinek. Jött azonban a két nagy kiábrándulás: a kanadai győzelem a magasugrásban, meg az ír győzelem a 400-as gáton. A magasugró bajnokság elvesztése való ságos csapás Amerika részére, mert amióta a modern Olimpiász áll, még nem történt meg, hogy más nyert volna magasugrást, mint az Usa. Az nem vigasz számukra, hogy hasonló sors jutott osztályrészül a finneknek, akik az olimpiai programon 1921 óta szereplő 10.000 méteres futást sajátították ki mindig, míg most a „lengyel Nurmi” elvitte az orruk elől a bajnokságot. Még kevésbé vigasz a yenkiknek, hogy a 100 méteres bajnokság Páris és Amszterdam után visszakerült az Egyesült Allamokba, mert a győztes — szines ember, már pedig a színtest még akkor sem tudják teljes szívvel a magukénak vallani, ha a csillagos lobogót viszi is diadalra. Epen ezért fogadták nagyon vegyes érzelmekkel Tolan győzelmét.



A néger Tolan (USA), aki olimpiai rekorddal győzött a 100 (10.3) és 200 méteres (21.2) síkfutásban.

Jellemző az amerikaiak szines irtózatára az egyik atlétikai főfunkcionárius kijelentése:

— Tolannak az volt a szerencsése, hogy Metcalfe szintén szines ember, különben nem ő volna a bajnok.

Ezt úgy értelmezte, hogy ha történetesen Simpson érkezett volna a célba annyira Tolannal együtt, mint most Metcalfe, akkor nem haboztak volna egy pillanatig sem, hogy Simpsont jelentsék ki győztesnek. Arról persze nem nyilatkozott a derék amerikai, hogy ha véletlenül a német Jonath lett volna ott Tolan nyakán a célban, akkor is érvényesült volna-e a nagy szines ellen-szenv?

A „lengyel Nurmi”, vagyis Kusoczynszki annyira Nurmi-utánzó, hogy még az óráját is kezében tartja futás közben, mint annakidején maga Nurmi, s minden körben megnézi az időt, megfelel-e az előírásnak. Most kíváncsian várják az 5000 méteres versenyt, amikor újra összekerül a nagy finnekkel. Nurmi ugyanis Amszterdamban, amikor már nagyon komolyra ment a dolog, a finisben elhajította az óráját és futott, ahogy csak tudott. Vajjon eldobja-e Kusoczynszki is az óráját az 5000 méteres finisben, ez most az egyik főtéma az újságírópályában. Kusoczynszki maga nem nyilatkozik, ebben is utánozza Nurmit. A Nurmi-imitáció eddig teljesen jól sikerült, már csak a világrekord hiányzik hozzá.



Kusoczynszki (Lengyelország)

A 10.000 méteres síkfutás olimpiai bajnoka.

Egyébként a hőség óriási, 91 fok Fahrenheit (33.5) Celsius). Mindenki irigyelte az akadályfutókat, mert a vizesárok-akadály nál valamennyien csuromvizesek lettek és úgy futottak tovább. Ez a versenyszám különben bővelkedett humoros jelenetekben, különösen a vizesárokknál, amikor tömegesen hasaltak bele a félméteres vízzel telt árokba.

A VSC a Bajmoki AK jubileumán. Vrbászról jelentik: A Bajmoki AK e hó 14 és 15-én üli meg fennállásának 20 éves jubileumát. Ez alkalomból nagy ünnepeket rendeznek Bajmokon, melyeknek keretében serlegmérkőzéseket játszanak a Bajmoki AK, Szentai AK, Vrbászi SC és a BSK csapatai.

Dulcis—Gradjanszki. Vasárnap Vrbászon a Dulcis és a becei Gradjanszki játszanak mérkőzést a Ludaics serlegért. Előmérkőzést a Dulcis I. b. csapata játszik a Szrbobráni AK-kal a Widmer-serlegért.

Sport

Vasárnap kezdődik a második osztályú selejtező mérkőzések második fordulója

Öt csoportbajnok küzd az elsőosztályba jutásért. A TTC váratlan bijeljinai veresége a PAK-ot juttatta az első helyre. Az első forduló után a tabellán első a PAK 6 pont, második a Gradjanszki 5 pont, harmadik a TTC 4 pont, negyedik a Szlaven 3 pont, ötödik az MSK 2 pont.

A vasárnap meginduló második forduló eredményei nagy befolyással lesznek a tabella végső kialakulásában. Amennyiben a PAK győz a Gradjanszki ellen, úgy már a selejtező mérkőzések biz-

tos győztesének tekinthető és az esetben ismét noviszádi csapat kerülne az elsőosztályba. Az MSK—Szlaven mérkőzés a helyezések szempontjából nem fontos, mert ha a Szlaven győz, akkor a második helyre kerül, a Gradjanszki kerülne a harmadik és a TTC a negyedik helyre.

A PAK—Gradjanszki mérkőzés Noviszádon a NAK pályán, az MSK—Szlaven mérkőzés pedig Bijeljinán a Szlaven pályáján kerül eldöntésre.

Nemcsak Bajmokon, hanem a környéken is nagy érdeklődés előzi meg a BAK 25 éves jubileuma alkalmából rendezendő ünnepségeket

A jubileumi körmérkőzésen a hazai csapaton kívül a BSK, a szentai SZAK és a vrbászi VSC vesznek részt — A kétnapos ünnepségek keretében kerékpárversenyt is rendeznek

Ritka ünnepségekben lesz része augusztus 14 és 15-én Bajmok sportoló társadalmának. A Bajmoki AK sportegyesület ezeken a napokon fényes keretek között ünnepli meg fennállásának 25 éves jubileumát, amelynek megünneplésében részt vesz a szuboticei alszövetség és a környék valamennyi sportegyesülete. A jubileumi ünnepségek védnök-ségét Marinkovics Jovan törvényszéki bíró a szuboticei alszövetség elnöke, Makszimovics Jovan Bajmok község főjegyzője, Pfeifer József állatorvos, Pfeifer Kálmán gyáros és Szvoboda Antal gyáros vállalták el.

A kétnapos ünnepség keretében a BAK felszenteli jubileumi zászlaját, amelybe a társaságok képviselői és a vendégek emlékszüveget vernek. A jubileum sportbeli része nívós, Bajmokon csak ritkán látott nagyszabású mérkőzéseket fog nyújtani. A jubiléum egyesületen kívül az országos bajnok Beográdi SK csapata is vendégszerepelt fog a jubileumon. Kivül a szuboticei alszövetség tiszai elsőosztályának a bajnoka a Szentai AK, valamint a jöhírű Vrbászi SC kitűnő együttese vesznek részt a kétnapos körmérkőzéseken, amelynek a győztese a Pfeifer család által ajándékozott értékes serleget kapja.

Vasárnap, augusztus 14-én reggel hat órákor zenés ébresztővel kezdődik a jubileumi nap programja, majd tíz órákor ünnepi közgyűlés lesz,

amelyen a megjelent vendégek üdvözlik a jubiléum egyesületet. Délután fél három órákor szentelik fel a jubileumi zászlót és ugyanakkor verik be az emlékszüveget is. Ezután először a VSC és a BAK, majd a BSK és a Szentai AK csapatai mérkőznek, este pedig barátságos összejövetel lesz a klubhelyiségekben. A másnapi programot délelőtt kerékpárverseny vezet be, délután pedig három órai kezdettel először az előző napi mérkőzések vesztesei, utána pedig a győztesek játszanak egymás ellen döntőmérkőzést. Este fél kilenc órákor társasvacsorán vesznek részt az ünnepségek résztvevői, amelynek keretében átadják a serleget a körmérkőzés győztesének. A társasvacsora után reggelig tartó multság következik. A közlekedésügyi miniszter féláru vasúti jegykedvezményt engedélyezett azoknak, akik a BAK jubileumára utaznak. A kedvezmény augusztus 13-tól 17-ig érvényes és mindazok igénybevehetik, akik a BAK igazolványával rendelkeznek. A kedvezményes utazásra feljogosító igazolványok a Putnik valamennyi irodájában beszerezhetők.

A nagyszabású bajmoki sportünnepségek iránt az egész Dunabánságban kivételes érdeklődés nyilvánul meg és úgy Szubotícáról, mint az egyéb bácskai sportcentrumokból előreláthatólag sokan vesznek részt a jubileumi ünnepségeken.

Augusztus 21-ikén a szuboticei TANK sportegyesület megrendezi Szubotica város uszóbajnokságait

A versenyszámokra több értékes serleget ajánlottak fel

Annak ellenére, hogy Szubotícán, illetve Palicson mindenkor meglehetősen élénk víziélet folyik, még sohasem gondoltak arra, hogy megrendezzék Szubotica város uszóbajnokságait a versenyét. A szuboticei kereskedők sportegyesületéé, a TANK-é az érdekem, hogy először rendezze meg a város bajnokságáért folyó küzdelmeket. A TANK verseny-gárdája országos viszonylatban is elsőrendű helyet foglal el a többi uszóegyesületek mellett és nem kétséges, hogy a versenyen, amelyre meghívták a beográdi, szombori, becskeréki és szentai uszókat is, jól megállja a helyét.

Az uszóversenyt egyébként augusztus 21-én, vasárnap délután 3 órai kezdettel a palicsi park előtti móló mellett rendezik meg. A nívónak ígérkező versenyen az első és második helyezéseket éremmel díjazták és az egyes érdekesebbnek ígérkező számokra már eddig is több értékes serleget ajánlottak fel szuboticei sportbarátok. A versenybizottság már jóelőre kidolgozta a verseny programját, amelyen a következő számok szerepelnek:

25 méteres gyermekuszás; 50 méteres ifjúsági uszás (Szubotica bajnoksága); 50 méteres gyorsuszás hölgyek részére; 100 méteres gyorsuszás (Szubotica bajnoksága); 50 méteres oldboy-verseny; 100 méteres melluszás (Szubotica bajnoksága); 400 méteres gyorsuszás (Szubotica bajnoksága); 100 méteres hátuszás (Szubotica bajnoksága); 4x50 méteres gyorsstaféta (Szubotica bajnoksága).

A verseny egyes számainak a benevezési díja 5 dinár, a stafétáé pedig 20 dinár. Helyezési pontozás: 6, 3, 2 és 1.

A szuboticei TANK egyszerű uszóversenye iránt az egész Dunabánságban régen nem tapasztalt nagy érdeklődés nyilvánul meg. A versenyt egyébként a palicsi nagyvendéglőben tartandó reggelig tartó táncmultság követi.

HIRDESSZEN A REGGELI ÚJSÁGBAN

Az olimpiai pontverseny állása

Franciaország foglalta el a második helyet a nemzetek pontversenyében

A negyedik olimpiai nap után: 1. USA 208 és fél ponttal; 2. Franciaország 58; 3. Németország 53 és fél; 4. és 5. Anglia és Olaszország 37; 6. Kanada 27; 7. Lengyelország 25; 8. Írország 20; 9. Csehszlovákia 19; 10. Japán 17; 11. Finnország 16; 12. Ausztrália 10; 13. Svédország 8; 14. és 15. Dánia és Lettország 5; 16. és 17. Argentína és Filippi szigetek 4; 18. Magyarország 3 és fél; 19. és 20. Újzeland és Délafrika 3; 21. Brazília 1. A többi nemzet még nem szerzett pontot.



André Leducq, az idei Tour de France kerékpárverseny győztese.

TÖZSDE

TÖZSDEZARLATOK:

Csütörtök, augusztus 4

Noviszádi terménytőzsde. Ujbuza bácskai és szerémi 76 százalékos 145.00—150.00, bánáti 142.50—147.50, tiszai uszály 150—155, óbuza 78 százalékos Szombor környéki 157.50—162.50, bánáti 152.50—157.50, 79 százalékos bácskai és bégai uszály 157.50—162.50, tiszai 160—165, tiszai uszály 162.50—167.50, felsőbánáti 157.50—162.50, bánáti vrsai régi par. 155—160, árpa 110—115, zab 120—125, tengeri bácskai k. d. 115—121, Szombor környéki 120—122, bánáti 116—118, szerémi 119—121, Sid környéki 122—124. Liszt bácskai és bánáti állomásról nullás gg és g 240—255, kettes 220—230, ötös 200—210, hatos 180—185, hetes 150—155, nyolcas 100—105, korpá 80—85.

Irányzat: Lanyha.
Fogalom: 38 vagon.

Szombori terménytőzsde. Buza bácskai Szombor környéki 78—79 kg 160—165, tiszai új 147—152.50, bánáti hajó 147—152.50, bánáti 142.50—147.50, felső bácskai 79—80 kgos 160—165, Tisza bácskai 80 kgos 162.50—164.50, Tisza bánáti 79 kgos 160—165, bánáti 79 kgos 157.50—162.50. Tengeri bácskai vasut prompt 121—123, Szombor környéki prompt 123—125, baranyai cinkvántin 142.50—145.50. Új rozsa bácskai vasut 130—135. Új zab szerémi és szlavóniai 115—120. Új árpa bácskai 63—64 kgos 110—115, szerémi 63—64 kgos 110—115. Liszt nullás gg és g 240—250, kettes 220—230, ötös 200—210, hatos 185—195, hetes 150—160, nyolcas 100—105. Korpá prompt 80—85.

LAPUNK RESZÉRE
HIRDETESEKET ES ELOFIZETESEKET
BACSKA TOPOLAN
KOMLOS TRAFIK VESZ FEL

Meghívó

a kath. Olvasókör (Epres u.) aug. 7-én este
8 órakor megtartandó

műsoros este

1. Elnöki megnyitó
2. »Érdekes történet« Karinthy után
Lőrinc Miklóstól

Személyek:

Vermes Andricsek János
Fehér Báki Ferenc
Keserü Oláh János
Urbancsik Boros László
Kenyeres Nyeső Gizi

3. Citera hangverseny. Előadják: Stanko
István zenetanár tanítványai

4. Magyar tánc. Előadja Gyarmathy Irma
5. Házasságszédelő. Irta Zilahy Lajos

Személyek:

Postáskisasszony Gyarmathy Bözsi
Ficeléné Noszek Bözsi
Szinésznő Nyeső Gizi
Aggusz Grenya Ilonka
Bárónő Drobinya Katica
Ovodásné Pásztor Franciska
Sáfrány Farkas László
Bíró Zsigmond Béla
Irnok Csipő Bandi
Pereces Lavács András
1. ügyvéd Forgó István
2. ügyvéd Firányi József

6. Férfi énekszóló.
Előadja Pollerman Béla
7. Fegyverszünet. Irta Lőrinc Miklós

Személyek:

Kóródi hadnagy Móric István
János tisztiszolga Heszl János
Zuárd Gausz József
Sugárné Gyarmathy Irma
Annus, leánya Papp Mariska
Vadas, jogász Aranyosi Károly
Ezredes Beck István

Utána **tánc**

**APRÓ-
HIRDETÉSEK**

ugy hétköznap, mint vasárnap egy szó
1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár, a
legkisebb apróhirdetés 10 dinár.

Az apróhirdetések ára előre fizetendő.
Allást keresők 50% kedvezményben
részesülnek.

A KERETES HIRDETÉSEK alap-
ára: hasáb-milliméterenként 0'80
dinár, a lap szövegrészében 2'50
dinár, a napihírek között 3'— dinár

Telefonon csak kivételes esetben ve-
szünk fel hirdetéseket.

Jeligés leveleket, ajánlatokat stb csak
akkor továbbítunk, ha feladójuk vá-
laszbélyeget mellékel.

Vidéki kisebb hirdetési megbízásoknál
kérjük a hirdetés árának előzetes be-
küldését akár készpénzben, akár posta-
bélyegeken.

Reklamációkat csak értelemzavaró saj-
tóhibák esetén fogadunk el.

Hirdetéseket a vasárnapi számunkba
szombaton délután 4 óráig, egyéb szá-
munkba a közlés előtti napon esti 6
óráig vesszünk fel.

KIADO

Különbejárati BUTORO-
ZOTT SZOBA kladó. Tisz-
viselő telep, Szarajevszka 2.
3033

KERESLET

Jó házból való bicikli-
vel rendelkező KIFUTÓT
azonnalra keres Kardos
hirdetőiroda, Vilsonov trg 7.
3038

Saját bicikkel rendelke-
ző kifutófitu azonnal felvé-
tetik. Pravda, Noviszád,
Jevrejszka 12. l. 3051

Jókarbantartott strapake-
rékpár megvételre keresek.
Jurisics, Noviszád, Szlo-
vaczka 88. 3053

KOSZTOSDIÁKOT fel-
vesz zsidó polgári család.
Cím: Gerő, Katolikus porta
I. kapu II. em. 4.

ELADO

Stranduton 20 évig adó-
mentes ház eladó vagy ki-
adó. Bővebbet Ljubljanszka
ucca 8/a. 3040

ELADO egy állótkör,
mely alkalmas szabómü-
helynek, altdeutsch kre-
denc asztallal és hat szék-
kel és két fehér ág. No-
viszád, Jevrejszka 12. l.
3052

FOGLALKOZÁS

Zongora órát adok
hetenként két órával havi
80- dinárért, gyakorlóval
100- din., esetleg házba
100- din. Érdeklődni na-
ponta d. e. 11—2-ig. Cím
a kiadoban. 2466

IRÓGÉPJAVITAST és
karbantartást Szuboticán és
a környékén szakszerűen
és legolcsóbban végez
Dudás Pál, Szubotica, Je-
lastseva 9. 509

Zsák

**ponyva
zsineg**

legolcsóbban

AVRAM SCHIFF
zsák és ponyva-
kölcsönzőnél

**Atrik, Ióször
és Iófakarók**
gyári lerakata

**HEVEDEREK,
TÖMLÖK STB.**

NOVISAD Telefon 24-03
Telegr.: Jute 511
Kérjen árajánlatot!

Egy teljes komforttal felszerelt modern

új ház eladó

ötszobás úri lakással, szép parkkal és 1/4
hold gyümölcsös kerttel a Primorska (volt
Vásár) uccában. 1951-ig adómentes. — Ér-
deklődni: Spiller Lencinél, telefon 30-50.

A szerkesztésért felel: TOMÁN SANDOR

A kiadásért felel: BLAZSEK FERENC

Aréna-Ton-Mozi-Szombor

Augusztus 5-6-7, péntek, szombat, vasárnap

WEEKEND

Játék a tűzzel

Főszereplők: CLARA BOW, Neil Hamilton

Kísérő műsor:

1. PARAMOUNT JOURNAL
2. HAZAI UJDONSÁGOK

Előadások kezdete: hétköznapokon este 9 órakor,
vasárnap 4, 6'5 és 9'49 órakor

ÜZLETMEGNYITÁS ! !

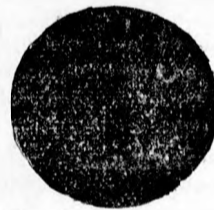
A Massaryk-ucca és Szent János-tér
(új buza-tér) sarkán, a »Vörös Szív« ven-
deglővel szemben megnyit!

FEHÉR GYÖRGY
vegyes- és fűszerkereskedése

ahol mérsékelt árak és pontos kiszolgálás
mellett állandóan friss elsőrendű áru kapható

VÁLLALOK:

könyvlefejtetést,
bármely rendszer szerint, elhanyagolt
könyvek rendbehozását, állandó óra-
könyvelést, könyvvitel tanítását, könyv-
szakértői megbízást úgy privát mint bi-
rószági ügyekben. Borbély Lajos
Noviszád, postafiók 75.

KERÉKPÁR - GUMMIK - ALKATRÉSZEK

Express J. Horvát
szaküzletében
Noviszád, Pasicseva ulica 19. szám

Használt jókarban levő
irogépet, lehetőleg Stoewer
gyártmányut, megvételre
keresek. Címeket a kiado-
ba kérek. 3043

Ha kiadástalan lórdi-
ást akar szerb-horvát-
szlovén, magyar, német,
olasz vagy francia nyelv-
re, fordítjon a noviszádi
fordító irodához, Ilje Vu-
čevića ulica 4. II. em. balra,
a Vörös Kereszt palotával
szemben. Telefon: 29-83.

Uborka és paprika eltevéshez garantált tiszta

ECETSÁVAT

a legjobban vásárolhat

GAUSZ VIKTOR

fűszerkereskedésében, Noviszád, Haltér

MEGJELENT

KALANGYA

4-IK AUGUSZTUSI SZÁMA